

# ŁOWIEC POLSKI



Stado reniferów na Hyklifield.

Fot. L. Ryszczewski

ORGAN POLSKIEGO ZWIĄZKU STOWARZYSZEŃ ŁOWIECKICH

WYCHODZI W KAŻDĄ SOBOTĘ.

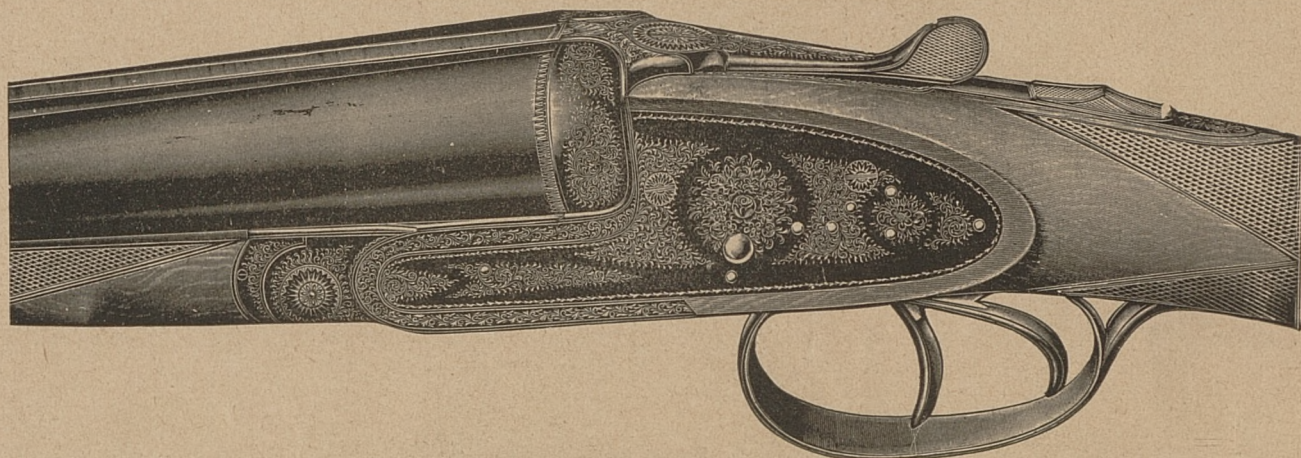




HURTOWY HANDEL  
WIN I SPIRYTUALJI

ZYGMUNT JAROCKI i S-ka

WARSZAWA  
SENATORSKA Nr. 11. -- TEL. 48-94 i 24438



## SKŁAD BRONI „J. SOSNOWSKI“

właśc. CZ. LISOWSKI

Warszawa, Ossolińskich 1. Tel. 47-47. Adres telegr. SOSLIS.

Wyłączne przedstawicielstwa oraz sprzedaż wszechświatowej sławy strzelb myśliwskich:

G. DEFOURNY SEVRIN Liège  
A. FORGERON  
A. FRANCOITE  
LEPAGE

VERNEY CARRON et Cie. Paris  
VICKERS Ltd., London  
J. NOWOTNY, Praha

**SZTUCERY i TRÓJLUFKI wykonane z zastosowaniem ostatnich wymagań techniki.**

Warsztaty reparacyjne      Oferty i cenniki bezpłatnie      Ceny i warunki najprzystępniejsze.

**Czterocyylindrowa**

**Bardzo dostępna  
w cenie**

**Dogodne warunki**



**Sześćcioosobowa**

**Centrala:**

**Warszawa**

**Al. Jerozolimskie 14**



PROŚBA O FOTOGRAFJE.

Redakcja „Łowca Polskiego“ prosi PP. Myśliwych posiadających ciekawe zdjęcia myśliwskie, o nadesłanie tychże do Redakcji do użytku bieżącego.

Prosimy o podawanie nazwisk osób, które dokonały zdjęcia, w celu zamieszczenia ich pod fotografjami.

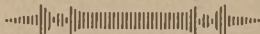
REDAKCJA „ŁOWCA POLSKIEGO“.

BIURO ELEKTROTECHNICZNE

S. ZYGADŁO i W. LEGOTKE

INŻYNIEROWIE

WARSZAWA, ul. Marszałkowska 72. TELEFON 76-73.



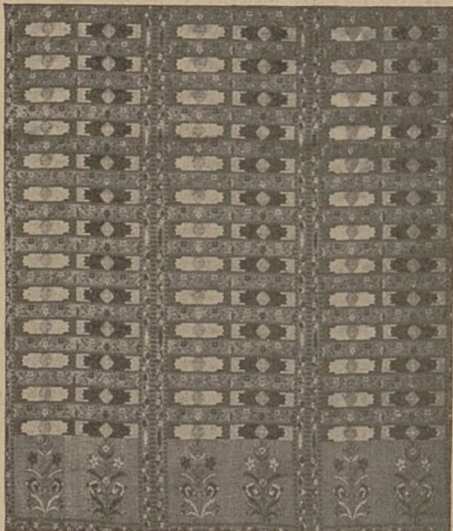
BUDOWA elektrow-  
ni, elektryfikacja  
majątków i fabryk.

INSTALACJE;  
— siły — światła —  
— telefonów. —

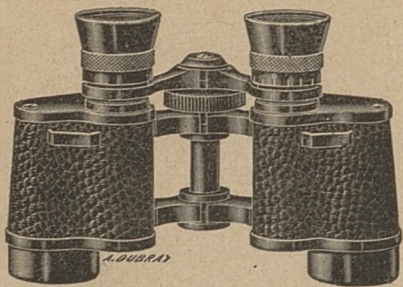
— sygnalizacji —  
plorunochronów  
RADJOTECHNIKA

PROJEKTY I KOSZTORYSY

MAKATY  
BUCZACKIE  
Z TKALNI  
ARTURA  
hr. POTOCKIEGO



SKŁAD GŁÓWNY  
W. KRAKOWSKA  
WARSZAWA  
AL. UJAZDOWSKA 30  
TEL. 106-92  
KILIMY  
MAJOLIKA  
MEBLE TRZCINOWE.



LORNETKI PRYZMATYCZNE

„PEPEO“

SĄ DOSKONAŁE, TRWAŁE I TANIE

CENNIK LORNETEK PRYZMATYCZNYCH „PEPEO“

	22 mm.		26 mm.			32 mm.			43 mm.	
	6×	6× D.O.*)	6×	8×	8× D.O.*)	6×	8×	8× D.O.*)	12×	16×
Średnica obiektywu . . . . .	12,25	12,25	13,09	10,24	10,24	25	14,1	15,21	12,25	6,76
Powiększenie . . . . .	135	155	130	120	135	142	115	140	80	60
Współczynnik światłości . . . . .	360	360	535	535	535	810	810	810	950	950
Pole widzenia z odległości 1000 m. . . . .	155	175	170	175	205	245	250	270	290	305
Waga lornetki w gramach . . . . .	24	24	28	28	28	32	32	32	37	43
Cena bez futerału w zł. . . . .										
Cena futerału w zł. . . . .										

\*) D. O. — duży okular.

Warunki sprzedaży: na zamówienie lornetki wysyłamy za zaliczeniem. Porto na rachunek kupującego.

Przemysł Precyzyjno-Optyczny  
„PEPEO“ Sp. z ogr. odp.  
Warszawa, ul. Ogrodowa 3, tel. 321-50





NOWY GMACH FIRMY

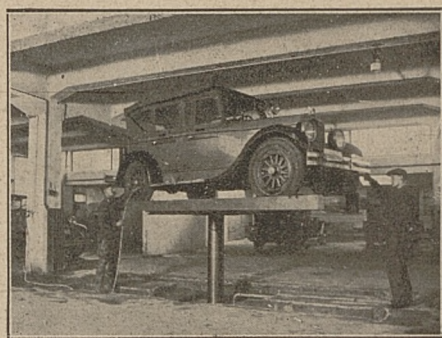
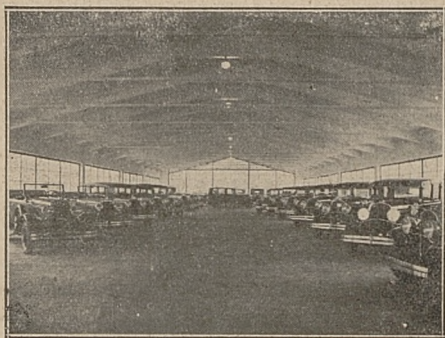
# AUTO-KONCERN.

W Warszawie przy ulicy Belwederskiej Nr. 16, o paręset metrów od Alei Ujazdowskiej, a po drodze do Wilanowa, został zbudowany wspaniały gmach mieszczący składy i warsztaty firmy Auto - Koncern. Budynek ten, wytworny w linjach, nawskroś nowoczesny jest ozdobą dzielnicy Belwederskiej. To też nie dziwnego, że wzbudza on powszechny zachwyt i zainteresowanie, a głównie wśród automobilistów. Każdy bowiem posiadacz samochodu jest szczególnie zainteresowany, ażeby nabywając maszynę miał pewność, że maszyna jego będzie miała odpowiednią

opiekę, że będzie miał możliwość konserwować ją stale, że w razie potrzeby zamiany zużytej części nie będzie potrzebował wyczekiwać na nią miesiącami, gdyż to wszystko wpływa na sprawność samochodu i na utrzymanie pełnej jego wartości.

Firma „Auto - Koncern“ reprezentująca w Polsce i w. m. Gdańsku fabrykę samochodów „Chrysler“, mając pełne zrozumienie dla potrzeb klienteli i hołdując zasadzie, że stosunek z nabywcą samochodu nie kończy się z chwilą nabycia przez niego wozu, a przeciwnie wtedy się dopiero zaczyna, zawsze starała się zapewnić nabywcom Chrysler'ów jak-najlepszą obsługę. Po kilku latach, wskutek wzrostu ilości Chrysler'ów w Polsce, dotychczasowe urządzenia warsztatowe okazały się zbyt małe i to skłoniło firmę „Auto - Koncern“ do budowy własnego gmachu, gdzie największy wysiłek i najwięcej kosztów włożono w organizację i wyposażenie stacji obsługi Chrysler'a. Wyszkolony personel kierowany przez fachowców z zagraniczną

praktyką, niezliczona ilość specjalnych narzędzi Chryslerowskich, maszyny i urządzenia stanowiące ostatnie słowo techniki warsztatowej, system, czystość, światło, oto warunki, które gwarantują nabywcy samochodu Chrysler, że pieniądze przez niego wyłożone nie będą **topniały** z dnia na dzień. Pragnieniem firmy Auto-Koncern jest, aby każdy automobilista lub taki, który nim będzie, zwiedził przedsiębiorstwo i naocznie się przekonał, co daje w Polsce posiadanie Chrysler'a i czego w roku 1930 można żądać nabywając samochód.


**AUTO-KONCERN**

Warszawa, Belwederska 16, Gmach własny.  
Biuro Sprzedaży: Wierzbowa 8, Tel. 126-36.

Generalne Przedstawicielstwo na Polskę i Wolne Miasto Gdańsk:

# CHRYSLER MOTOR CARS





Słoń w dżungli.

## W Z A D Y M K Ę.

Z pamiętnika pana Zaremby z Dębińca.

— Ignacy, zaprzęgaj! Jedziemy do lasu.

Ale Ignacy stał niewzruszony i okiem wyrażającym wszystko, tylko nie respekt przed wolą władzy wyższej, patrzył, to na mnie, to w okno pokoju. Przez okno nie było wiele widać.

Białe całun mokrego, listopadowego śniegu okrył wszystko, obsypał dachy, obciążył drzew gałęzie okiścią, oblepił okna, szyby, przez które z trudnością obserwować było można gęsto syjące się płaty wilgotnego śniegu. Słowem, w ramach okna przedstawił się obraz niezwyklej i od lat niepamiętnej śnieżycy.

— Jechać na taką biedę, — mruknął i spojrzał na mnie takim okiem, jakby miejscem, do którego jechać zamierzałem, nie był las, ale Kowanówko.

— Bajesz! Zaprzęgaj, jedziemy!

— No, to pojedziemy, kiedy musi być, ale czemu? Wieś zawiana, aż pod same dachy, na kołach nie wyjedzie się nawet przez bramę.

— To zakładaj do sanek!

— Sanki? Mój ty Boże kochany, gdzie nasze sanki! Za nieboszczyka, starego pana, było ich dwanaście, od tego czasu, co rok jedno zjadały robaki i stróż porąbał — sanny nie mogły się doczekać.

— To zakładaj do smyka, drabki, lub do czego chcesz, byleś zajechał.

Ignacy poszedł i za pół godziny rzeczywiście zajechał. Na poddaszu pod plewami, były jeszcze jakieś płozy od sanek, stare, grube, ale właśnie dlatego zapewne oparły się zębowi czasu. Na nie wnet sprytne i zaradne Ignac włożył jakiś wierzch i sanki były gotowe.

Okapturzeni ruszamy drogą do wsi. — „Droga” — mówię—jeżeli ten rząd bałwanów, usypanych pomiędzy opłotkami, na jeden — dwa metry wysokich, godzi się tak nazwać. Ale przy pierwszej chałupie staje nam zaspą śniegu, pod sam okap sięgająca, w poprzek drogi.

— Wykręcaj na ogrody, — wołam, ale i tu ciągną się białe, spiętrzone wydmy, konie brną pod brzuchy, zapadają...

— Nie wyjedziemy, — mruczy Ignacy.

— Nawracaj! Sprobujemy przez podwórze.

Ostatecznie przez klepisko stodoły udało się jakoś przedostać na pole, grubo śniegiem, ale równo przynajmniej okryte. Ruszyliśmy więc dobrym kłusem ku lasowi.



— Co my tam dziś ubijemy, — wtrąca jeszcze raz uparty maruda.

— Zobaczysz...

Ignacemu, faworytowi i słudze od lat wielu — trzeba wiedzieć — wolno dużo; wolno tyle prawie, co kotkowi, faworytowi starej panny; mruczeć może, ile zechce, byle oczywiście nie na kolanach.

Tymczasem konie parszają na dobry znak. Z pod kopyt wylatują bryły mokre i bombardują nam głowy. Uchylamy je, to w prawo, to w lewo; raz ja biorę w łeb, to znów Ignacy. Nawet pocziwy „Ajaks”, który pierwszy wskoczył na sanki i ciekawie, psim zwyczajem, wciągał powietrze nosem, schował go teraz pod derę.

Ale jazda idzie coraz szybciej. Przed nami rozciąga się niezwykle o tej porze roku, zimowy krajobraz. Naokół czysty, biały śnieg, aż oczy bołą. Okrywa on pola, dachy, czarne pnie grusz, na których cieniowana ręką natury, uwydatnia się każda gałązka.

Śnieg nareszcie przestał sypać, tylko tu i owdzie jeszcze leciały drobne płatki ku ziemi, a słońce, przebijając rzadniejące chmury, olśniło białe kryształy. — Jedziemy w kierunku lasu.

Wtem jakieś nieznane doleciały nas głosy; tony wysokie i niskie zlewały się w jakąś dziwną harmonję i zbliżały coraz więcej. Słysząc już wyraźnie szczekanie dobranych gończych — sopran, to znów alt i bas starych wygów — całej zgrai, jakby w pogoni za zwierzem. Ogary? Skądby się tu wzięły... A jednak dokładnie słysząc było głosy ujadającej psiarni — coraz bliżej. Gołe pole przed nami. Wyteżam oczy — nic nie widać. Czyżby w śnieżnej chmurze kryło się to zjawisko?

I myśli moje podażyły do dziwnych, nadprzyrodzonych zjawisk, przypominały mi zasłyszane z lat dawnych legendy o potępionych łowcach, co nie respektując święta uroczystego, wpadli za jeleniem z psiarnią otwartymi drzwiami do kościoła. Za takie świętokradztwo, na wieczne skazani potępienie, gonią od tego czasu i gonią i gonić będą, dopóki w dniu ostatecznym nie odezwie się głos archanioła i wyroku Najwyższego.

— Gęsi lecą, wielmożny panie, o wej! dycht są nad nami.

— A bodaj cię kule biły!

Pod prozaicznym głosem mojego Ignacego przysła iluzja nadprzyrodzonego zjawiska, a jej miejsce zajęła naga rzeczywistość. Wielka gromada gęsi dzikich, niezawodnie pod wpływem śnieżycy, zaczęła się spuszczać ku ziemi z niedwuznacznem już teraz gęganiem.

Paf! paf! — Żadna nie spadła.

— Ale to niema i co żałować, — pocieszał mnie mój famulus, — twarde to jak bies. Łońskiego roku dostał mój krewniak jedną taką na krzciny swojego najmłodszego. Gotowała baba i piekła przez trzy godziny, a gdy który wzion w gębę, to żuł, aż szczęki pękały, wypłuć trza było psu, ale i ta jucha na to wysszczerzył zęby.

Gromada tymczasem, kwitując strzały przeciągłym gęganiem, pociągnęła w gościnniejsze strony, a my już wprost skierowaliśmy się ku lasowi.

Z pod grupy świerków, zasadzonych na narożniku

wyrębu, wyleciało stado kur. Zasypano tam posład pszenney z plewami. Obecność kuropatw świadczyła, że poznały się już z nakrytym dla nich stołem. Na wierzchołku jednego z drzew zawiesił leśnik wronę, aby jej widok odstraszał szarych rabusiów.

Wszystko w porządku.

Pod samym lasem zatrzymuję się jeszcze przy budkach założonych na paśniki dla bażantów. Już zdaleka widać ich nerwowe ruchy. Jedne grzebały pilnie, szukając ziarn pomiędzy plewami, drugie, spostrzegłszy zbliżające się sanie, strusim krokiem podążały w gęstwinę. Przy jednej z budek zauważyłem ruch niezwykle. Już zdaleka dochodził nas szum skrzydeł i harmider zmieszanych głosów z krążącej wkoło, szaro czarnej chmury ptaków. Setki wron zgromadziły się tam i wyprawiały dziwne, napowietrzne harce nad budką. Składała się ona ze słupa, o który oparto świerkowe ściany tego sztucznego schroniska. Na wierzchołku słupa umieszczona była żelazna łapka.



Koziorożce w Tatrach.

Fot. J. Domaniewski.

Schwycił się w nie właśnie jastrząb (gołębiarz) i bił potężnymi skrzydłami, odpędzając niemi atakującą go ze wszystkich stron, szarą gawieź. Pośpieszyliśmy go uwolnić z niemiłego położenia. Z groźnie rozwartego dziobu poznać było można, jak mało był ucieszony z naszego przybycia. Schwycił się rabus za szpony, ale że pałaki gumą były okryte, nie poniósł żadnej szkody. Okryliśmy go workiem, a Ignacy, który już miał wprawę w tego rodzaju manipulacjach, wnet umieścił go w pudle pod siedzeniem. W trzy dni później rozmyślał w klatce poznańskiego zwierzyńca o znikomościach tego świata.

Jedziemy dalej i ostatecznie wjeżdżamy w las. Jakiś niezwykle uderzył nas widok! Natura postawiła w swej bujnej fantazji twórczej, czarodziejski pałac zimowy.

Żaden architekt nie skonstruowałby tych form dziwnie wygiętych, sklepionych, puszystym kryształem okrytych. Sosnowe gałęzie ciężarem mokrego śniegu obciążone, powyginały się ku ziemi, tworząc wiązania dziwne, konstrukcje nieznane. Ponad niemi sterczały wyniosłe, dumne, dębów konary, lekko tylko srebrem śniegu okryte, jakoby wieżycy tego



grodu leśnego. Przed nimi, jako przed władcami, schylając swe czoła, korzyła się pospolita rzesza iglastych poddanych.

O, ta kochana knieja nasza! Ileż wrażeń niezapomnianych, świeżych, a w każdej porze roku odmiennych, daje ona miłośnikowi przyrody. Czy to, budząc się z letargu snu zimowego, dziewiczym wita nas uśmiechem, czy w dojrzałości letniej lśni w pełnej barwie szmaragdu, czy złotem i karminem jesiennym przystraja swe szaty, czy też wreszcie, jak dziś, w białej, zimowej pościeli, składa swą głowę — zawsze pozostaje niezrównanie urocza i wspaniała.

Nastają nieraz w walce z życiem chwile głębokiego przygnębienia, w których się ucieka od otoczenia, kiedy twarz ludzka staje się wstrętną, śmiech i wesołość napęlnia nas grozą. Wówczas szuka się samotności w kniei, w zaciszu leśnym i tak jak drugi Saul przy harfie Dawida, znajduje się ukojenie w muzyce przyrody. Dla mnie las był zawsze taką harfą, do niego kierowałem swe kroki; tam rozpraszały się

i bystre ślepkami przypatruje się widowisku. I ona z pewnością nie widziała jeszcze zimy, ani dziwnych, zakapturzonych istot, sunących cicho po białej przestrzeni.

Zbliżyliśmy się do założonych w drągowinie pańników. Właśnie do jednego z nich ciągnie sarna z dwójkiem młodych. Starej znane jest to miejsce z lat poprzednich, wie, że tam znajdzie, co szuka w takiej biedzie, więc sunie pewnym krokiem, a za nią, tonąc delikatnymi cewkami w głębokim śniegu, posuwają się ostrożnie kozłaki. Ale tam już zajęta jadalnia. Dwie kozy, jak się zdaje, jałowe i tęgi kozioł — myłkus, raczą się u zastawionego stołu. Jest kroków zaledwie ośmdziesiąt — etat odstrzeliwanych kóz jeszcze nie dopełniony. Podniosłem trójjurkę... apage satanas! Dobry gospodarz nie bije gości, których do uczty zaprosił. Jedźmy dalej Ignacy!

Droga staje się miejscami nie do przebycia, gałęzie pod ciężarem śniegu pochyliły się aż do ziemi, gdzieś tam złamały się pod jego naporem, a nawet



Z zimowego polowania.

Fot. Zb. Wóycicki.

przy jego czarodziejskich wdziękach chmury życiowe. Pod wpływem jego majestatu ogarniał mnie zawsze dziwnie błogi spokój i tonęły w niepamięci owe troski prywatne, publiczne, owe ukąszenia małych i dużych bąków i gzików. Powracałem znów, jak ów wół roboczy, z odporniejszą skórą do zwykłej pracy, do pług codziennego i do nowych ukąszeń...

Ale wróćmy do rzeczywistości i nie dajmy powodu do śmiechu tym, których realistyczne poglądy nic innego nie widzą w kniei, jak tylko poręby, tartaki i worek żydowski.

Ukryliśmy się teraz pod srebrzystym sklepieniem i już równą drogą sunęły sanki po gładkiej powierzchni. Kazałem jechać wolno, jak zawsze w lesie. Tu i ówdzie kicał z niepokojem młody szarak, wyparty nieznanym mu jeszcze zjawiskiem z kotliny. Stary zaś kopyra dał się zasypać i śpi w puszystej, ciepłej pościeli. Tam znów wiewiórka skacze z gałęzi na gałęź, białym obsypując nas pudrem. Ukryła się za pniem drzewa, wychyliła rudą główkę

tu i ówdzie pień cały wykrocony z ziemi, leżał w poprzek drogi, tamując nam przejazd. Nagle Ignacy wskazał biczyskiem na lewo. Stało tam, na niedaleki strzał kulawy, pięć sarn. Nie zatrzymując koni, w mgnieniu oka wyskoczyłem z prawej strony sani, i zanim one zdołały mnie odsłonić, stanąłem ukryty za najbliższym drzewem. Konie postępowwały zwolna dalej, obserwowane przez rudel badawczo, jednakowoż bez widocznego zaniepokojenia. Miałem czas przypatrzeć się im bliżej; lorneta okazywała najmniejszy szczegół. Było to dziwnie dobrane towarzystwo. Dwa darniaki (słabe kozły), jeden z nich, widłak, miał tylko tykę (jeden róg) na głowie, a drugi nie zrzucił wogóle jeszcze gomołów (pierwsze różki). Obok stały dwie kozy, podciółki, a młodemu towarzystwu temu matkowała koza stara, dobrze łojna.

— Z tobą czas, luba teściowa! Karb, muszka, łopatka, cyngiel.... Razem z dymem rozpierzchno się wszystko, jakby zdmuchnął okruszyny z obrusu; ale mimo to ze spokojem poszedłem na miejsce po-



strzału. Wiedziałem, że kula wyszła prawidłowo, znaczyła ją też postrzelona sztuka, a na świeżej ponowie wysledzenie skutku było dziecinną zabawką.

Na miejscu znalazłem odciętą sierć, której kolor i długość wykazywały, że pochodziła z przedniego połcia; nadto obfita farba i obok leżące patrochy kazały przypuszczać, że postrzałek nie mógł ująć daleko. Świsnąłem, a za chwilę „Ajaks”, który pozostał na saniach i cały czas nie spuszczał mnie z oka, był już przy mnie. Chwyciłem go lekko za obrozę i wskazując na zafarbowany trop, szepnąłem: szukaj zguby! Pies puścił się galopem za niemylnym śladem.

Koza leżała, co przewidzieć było można, najdalej na 200 mtr. W śnieżną ponowę, trop farbą znaczony znaleźć było łatwo, więc należało tylko podnieść i zabrać. Manewry takie za pomocą psa czyniłem przy każdej ubitej sztuce, dla utrzymania wyżyła wszechstronnego w tresurze i wprawie. Może zapamiętają to sobie ci, którzy pamiętnik mój czytać będą.

Była to rzeczywiście stara koza, sędziwa babka rodu. Nosiła ta matrona pod kożuszką, jak się wykazało, trzy gatunki śrutu, t. j. 4, 6, 8, które przy zdjęciu zimowego serdaczka wypadały jak groch z dziurawego worka. O, ci kochani sąsiedzi! Zastąpili jednocześnie smakoszem dentystę, plombując zęby.

Włożywszy sarnę na sanie, jechaliśmy dalej.

— A kto tam sznuruje duktem?

Ignac spojrzął bystrem swoim ślepiem we wskazanym kierunku:

— Po chodzie widzi mi się Krzypek, śmigami też macha jak on...

Rzeczywiście był to leśnik Krzypek, dobrze znany jego chód, dzisiaj w głębokim śniegu tem więcej był podobny do postrzelonego kaczora. Wnet też rozpoznać było można twarz jego pocziwą, szeroką, tym razem pod wpływem uciążliwej drogi promienistą, jak zachodzące słońce. Odsapnął ciężko.

— Kłaniam się J. Wielmożnemu panu.

— I ja ci się kłaniam. Co słyhać w lesie?

— Wszystko dobrze, — starym zwyczajem odrzekł Walenty Krzypek, z zawieszistych wąsisków odgarniając śnieg.

Trzeba wiedzieć, że u Walentego jest zawsze wszystko „dobrze i w porządku”, choćby nastąpiło trzęsienie ziemi, choćby druga Messina przyszła na las, choćby wszystkie psy i koty z całego powiatu urządziły schadzkę w łowisku, — u niego: „wszystko w porządku”. Nieoceniony materiał na referenta ministerjalnego w państwie warkocza. Więc i tym razem, odchrząknawszy tylko, powtórzył jeszcze raz:

— Wszystko w porządku... Obszedłem już budki i paśniki, zasypałem pszenicy... Wszystko dobrze...

— Szkody niema w lesie?

— A tak, byłbym przepomniał... Drzewa dużo śnieg nałamał, leży też, wstyd powiedzieć, kilkadziesiąt sztuk przewróconych. Ale tak zresztą, wszystko w porządku.

— Do kaduka więc „w porządku”. A tak nic nie zaszło?

— Nie, wszystko dobrze... Ale prawda! Byłbym przepomniał... — Tutaj na dobroduszej twarzy Krzypka ukazał się niezwykle wyraz tajemniczości. — Świnie kolonisty Millera z Wielkich Olendrów uciekły.

— A co mnie to obchodzi.

— Ale kiedy w naszych kopcach dużo narobiły psoty; zryły całe kalonki... Wstyd powiedzieć! — aż perki leżą odkryte i po ziemi.

— Skąd wiesz, że to Millera?

— Bo ten miemieć ma takiej maści, czarne zupełnie. Przez całą noc tu pyskały, a do dnia od kopcy przeszły w zagajenie, widziałem je zdaleka i już miałem iść poszukać i zająć, gdy posłyszałem strzał, więc biegłem tutaj...

— Świnie w taką zawieruchę? Dziwna rzecz! Nie majaczyło ci się czasem?

— Ach, J. Wielmożny panie! Po śniadaniu jestem, gorzałki nie miałem w gębie...

— No to siadaj na sanie; zobaczmy te świnie.

Kazałem jechać do zrytych kopców. Wyjechaliśmy też z lasu znów na czyste pole. Latem były tam ziemniaki, obecnie w długie mogiłki okryte śniegiem, widniały rzędy kopcy kartoflanych. Przy jednym z nich już zdaleka widzieć było można, jakąś niegospodarczą robotę. Lubo śniegiem przysypana, sterczała



Portret „Marsa”.

Fot. Zb. Wóycicki.

z kopcy słoma, leżały ziemniaki rozrzucone i nadzarte, a liczne tropy świadczyły o bytności czworonożnych szkodników.

Od pierwszego wejrzenia nie było wątpliwości, iż to swawolna robota gromady dzików. Trop stary i świeży dokładnie znaczył, skąd nieproszeni goście przybyli i gdzie się po odbytej biesiadzie ukryli.

Krótką komenda: Jedź za tropem. I wnet stanęliśmy przed gęstym zagajnikiem, gdzie sosnowe gałęzie zakryły dalsze ślady gromady.

Skręcaj na lewo Ignac! Objedziemy cały ostęp; należy stwierdzić, czy w nim leżą, czy z niego wyszły.

Las w Dębincu jest podzielony na VII rewirów i 28 ostępów. Każdy ostęp ogranicza dróżka, nie trudno więc było objechać. W najgłębszym milczeniu okrążaliśmy ostęp 18-ty i stanęliśmy znów na miejscu początku okrążenia, ale śladów wyjścia dzików nie było. Leżały więc w zagajniku na pewno.

Że to były dziki, a nie świnie kolonisty, jak mnie-



mał Krzypek, trzymałem dotąd w tajemnicy. W naszych lasach był to zwierz niezwykły; ukazywał się czasem, przechodząc z sąsiedniego powiatu z lasów państwowych, do innych zalesionych powiatów, w Dębińcu wszakże zatrzymywał się krótko. Czasem tropy lub szkoda wyrządzona w zbożu lub okopowiznie świadczyły tylko, iż tu przebywał i posilał się w drodze.

Krzypek\*) mimo swej służbistości i innych zalet, nie był bohaterem homerowskim; wiedziałem, iż skoro się dowie, że to wyprawa na dziki i ma być czynny przy tej imprezie, stanie się z bojaźni niezdolnym do wykonania jakichbądź rozkazów. Pozostawiłem go więc w mniemaniu, że to świnię, wychowaną w chlewie kolonisty.

— Weź „Ajaksa” na rzemień, — zadysponowałem, — i skoro minie kwadrans (patrz na zegarek), puścisz go za tropem, trzymając ciągle na rzemieniu. Skoro na świnię trafisz, puść go luzem, niech mi je napędzi.

To mówiąc, dałem Ignacowi rozkaz jechania co dopiero przebytą drogą i wnet też zagłębiliśmy się w zwisłych od ciężaru śniegu, gałęziach sosnowego zagajnika. Upatrzyłem tutaj miejsce, zresztą z dawniejszych polowań znane mi dobrze, gdzie wśród iglastego gąszczy ciągnie się zagłębienie olszowe. Był to zwykły przesmyk, zwłaszcza dla lisa; sądziłem więc i to nie bez słuszności, iż i otropione dziki nim pójdą.

Odesławszy sanie, usadowiłem się w środku olszynki. Przedemną był widok dość obszerny: przez pozbawione obecnie liści i grubsze pnie drzewa, dojrzyć było można na kilkadziesiąt metrów. Tak samo z prawej i lewej strony, choć przeplatały drzewa, ale względnie niezła była możność strzału do przebiegającego tym przesmykiem zwierza.

Miałem z sobą, jak zwykle, trójrurkę; w górne, gładkie lufy włożyłem naboje najgrubszego śrutu, w dolną gwintowaną 11 m/m półpłaszczowy pocisk. Oparty o drzewo, czekałem, co będzie dalej.

Oczekiwanie na zwierza, zwłaszcza jak w tym wypadku, grubego i odpornego, ma dziwny urok i nie wiem, czy jest w życiu ludzkim wiele chwil podobnych. Jest to uczucie kochanka, oczekującego na pierwszej schadzce przybycia lubej. W umówionym parku, na zacisznej ławeczce siedzi i patrzy oczekując z trwożliwym niepokojem: w prawo, w lewo. Z której strony wyjdzie? A może wogóle nie przyjdzie, może pójdzie do innego, może się rozmyśli. Serce bije młotem. Coś się majaczy w dali, ktoś nadchodzi... W każdej spódniczce widzi jej lubą postać, w każdej twarzyczce jej słodkie oczęta. Nareszcie... to ona idzie! Nie, nie ona! Znowu czekanie, znowu nadzieja, zawód lub radość...

Tak i tutaj. Nic nie było słyhać na grubej, śnieżnej powłoce; dywan przyrody wszystkie kroki zatajał, ale fantastyczny zmysł oka w każdym, ciemniejszym tle krajobrazu widział oczekiwanego zwierza, poruszenie zwolnionej z ciężaru okiści gałęzi jego nadejściem.

Na emocji i uczuciach niezwykłych, rodzących się w takiej chwili w sercu człowieka trzymającego w rę-

ku narzędzie śmierci, polega urok myślistwa. A kto nie odczuł wrażeń słodkiego niepokoju, idąc na pierwszą schadzkę miłosną, i chwili oczekiwania na zbliżającego się zwierza, temu nieznanym pozostanie największy urok życia, jaki dał Stwórca w miłości do kobiety i do myślistwa.

Ale w tej chwili pełnej emocji, stojąc w lesie pod olszą, nie w zagadnieniach bytu ziemskiego zagłębiały się myśli. Zegarek wskazywał już 25 minut od chwili rozstania się z leśnikiem, a dotąd nie zdarzyło się nic, coby zapowiedziało ruszenie się zwierza. Wysoko na niebie stojące słońce, po odprawie danej śnieżycy, wysyłało złociste promienie na leżące na gałązkach kryształ; ogrzane słonecznym ciepłem, spadały, szkląc się, na ziemię.

Nagle, z prawej strony, z przygiętych do ziemi, sosnowych gałęzi, wzbił się biały kurz, podniosła się kurtyna zieleni i wypadła z tej osłony czarna gromada. Znalazłszy się nagle w rzadkim lesie, przystanęła zdziwiona i niedowierzająca, zbита w bezładny kłęb. Silny odynieć, z groźnie bielejącymi szablami, stał nieco wysunięty z przodu.

Stałem z kołatającym sercem, ale pewnym okiem i spokojną ręką; podnieść jej nie czas było jeszcze...

Wnet też uczynił się ruch w czarnej czeredzie. Pierwszy ruszył przodownik, za nim w skok towarzysze. Szły skośnie z prawej ku lewej...

Chociaż strzał w tem położeniu nie był zbyt korzystny, uważałem, iż na lepszy czekać w danej chwili niema widoku. Więc strzelbę do twarzy... muszka na komorę... Pociągnąłem za cyngiel.

Gdy strzał huknął, już z jego odgłosu zmiarkowałem fatalną pomyłkę, to nie był kulowy strzał, to śrut wyszedł z rury...

Skutek też był po temu... Dzik błyskawicznie zmienił kierunek biegu, odłączył się od gromady i zaszarżował w moim kierunku. Teraz dopiero przestawiłem zamek na kulę i już zaledwie na 10 kroków wypuściłem ją w łeb odyńca... Nie widząc wszakże skutku, uskokczyłem na bok i z odległości kilku kroków zaledwie wyszedł z trójrurki ostatni nabój w bok odyńca.

Wszystko to działo się szybciej, niżbym zdołał opowiedzieć... Dzik leżał z przebitym kulą łbem i rozerwanym bokiem, a śnieg pod nim okrył się purpurową farbą.

Odetchnąłem... Uchylając kapelusza przed groźnym i odpornym przeciwnikiem, otarłem pot z czoła.

Jednocześnie prawie przypadł „Ajaks” z wyciągniętym ozorem, z podziwem obwachuując potężne zwierzę, a za nim ośnieżony leśnik Krzypek, z twarzą buraczaną od przemęczenia i alteracji. I Ignac zjawił się też z saniami pośpiesznie. Wszyscy patrzyli, zdumieni, milcząc na niezwykłą zdobycz.

— Włożyć go na sanie, — dysponowałem krótko, — idź za resztą gromady, sprawdzić, dokąd poszły. Ignac! tu z saniami się na mnie czeka. Krzypek! Na dziś służba skończona. Spisałeś się dobrze!

Po kilkuset metrach przebytych za tropem reszty gromady, przekonawszy się, iż przeszły granicę, wróciłem do sanek.

Dobrze obładowanymi saniami, gdyż dzik sam ważył przeszło 150 kilo, wracałem do domu. Jechaliśmy w milczeniu. Myśli moje przechodziły zdarzenia

\*) Leśnik Krzypek, były kowal, jest bohaterem innej powieści autora, drukowanej p. t. „Czarny stryjek” w r. 1929 w „Przeglądzie Leśniczym”.



dnia, tak różnorodne i niezwykle, a „w myślistwie zawsze nowe”, jak mówi niemieckie przysłowie.

O czym realnie wychowany Ignac myślał?

Najpewniej o kluskach z kapustą, bo czas obiadu już dawno minął. Ale omyliłem się tym razem... Obrócił się z kozła do mnie i zwolniwszy koniom biegu, odezwał się, uśmiechając:

— Żeby nie obraził J. W. Pana, ale chciałbym coś powiedzieć.

Znając dokładnie swego famulusa, wiedziałem, że się zacznie jakieś groteskowe opowiadanie.

— No mów, — zachęciłem.

— Z naszym Krzypkiem, to rzecz śmiechu warta... chłop jak dąb, a czysta baba z niego.

— A co on przeskrobał? — zapytałem, ciągnąc za nietrudny do poruszenia język.

— Jakeśmy tego dzika dźwigali na sanie, — rozpoczął Ignac, — to on zaraz do mnie:

„Zamiast fantować, jak należało, to stary... (przepraszam, ale tak mówił), to stary świnię Millerowi zabił i jeszcze ją sobie bierze.... Żeby jeńco z tego nie była sprawa sądowa.

„Co też borowy nie baje”, mówię, „przecież to nie żadne świnię były w kopcach, jeno dziki prawdziwe, w boru wychowane”. A on ślepie wywalił jak cebule:

„Co Ignac mówi, takiego stwora nie widziałem jeszcze”.

„O! ja już widział”, ja mu na to, „bo byłem na obławie, co ich kręciło się w boru jak zajęcy, bardzo to złe bestje, na człowieka idą... Patrzcie na tego, co tu leży, jakie ma zębole... Wtedy też na tem polowaniu dużo narobiły termedyji: jednemu chłopu rozerwały nogę, drugiego stwór taki nabrał na ryj i podnosił jak piłkę, a potem jeszcze ciężko potyrał leżącego na

ziemi, trzeciemu brzuch rozpruł, aż patrochy z niego wyszły”... Byłbym mu jeszcze więcej nałgał, ale mi przeszkodził i nuż mamrotać:

„I na takie stwory szedłem — tylko z psem!”

„Ja się też dziwił”, mówię, „no! no! Zuch z Krzypka nie lada”!

Krzypek zdjął kapelusz, poskrobał się po czuprynie, potem odsapnął, jak miech kowalski:

„Może jabym tutaj leżał, zamiast tego kierdy!”

„Juści, snadno być mogła, ale by wam stary pogrzeb wyprawił! ho! ho!... Nie żał byłoby umierać... Cała świnią poszłaby na stypę”.

Krzypek już nic nie mówił, tylko spojrzał na mnie jak jaszczur. Wzion i poszedł, śmigami machając, kiej wiatrak.

Tą samą, już utartą drogą przez las, polami i wreszcie przez klepisko i podwórze, przyjechaliśmy do zacisznego, wiejskiego dworku.

W ciepłym pokoju, przy wesoło trzaskających szczapach kominka, pogrążyłem się w zadumie, jeszcze raz przechodząc przebyte chwile dnia myśliwskiego, zakończone niezwykle epizodem z groźnym i odpornym odyńcem. W ówczesnych czasach zastępowały one tyle innych, dziś wielkomiejskiemu światu wiadomych rozrywek i uciech. Dziś w wieku szybkiego życia i użycia — wieku aeroplanu, auta, radja i kina, niema zrozumienia dla takich subtelności, jakie pochodzą z prymitywnej i dla niektórych śmiesznej pasji myśliwskiej, z jej poczynów i właściwości, a przede wszystkim ze środowiska, w którym się obraca, to jest czaru przyrody.

One nas ongi, w skromnym i cichym, wiejskim osiedlu przyjemnie podniecały i zastępowały wiele rozkoszy życiowych.

WŁADYSŁAW JANTA-POLCZYŃSKI.



## Ś. P. PROFESOR BENEDYKT DYBOWSKI.

(WSPOMNIENIE POŚMIERTNE).

Miałem wielkie szczęście i zaszczyt w swych dziecięcych latach w Petersburgu, w przeciągu niemal że całej zimy, codziennie stykać się ze szlachetną postacią tego „Księcia nauki” i gorącego patrioty. Od tych zamierzchłych czasów więcej niż pół stulecia minęło, ale czcigodna, niezapomniana sylwetka, zawsze jak żywa, odradza się w mej pamięci. Stanowi

ona jedną z relikwii ze szczerzłotego skarbca najdroższych wspomnień.

W początkach osiemdziesiątych lat ubiegłego wieku, zaraz po swym powrocie z Syberji, zamieszkiwał pan profesor dość długo w stolicy carów, celem załatwienia szeregu formalności, dla otrzymania prawa na wyjazd do kraju, po „wyrwaniu się” na-



reszcie z „katorgi” rosyjskich despotów. Podczas Jego pobytu nad Newą, ś. p. matka moja”), gorąca patriotka, — poznawszy Go na jednym z zebrań Polskiego Towarzystwa w Petersburgu, — odrazu, pod wpływem cesarza, emanującego z całej postaci tego, nie tylko wielkiego uczonego, lecz także ujmującego człowieka, ukoronowanego aureolą prawdziwego męczeństwa dla idei narodowej, szczerze zaprzyjaźniła się z Nim, i od tej chwili bywał stałym gościem w naszym domu. Ś. p. ojciec mój, którego też stał się prawdziwym przyjacielem, o ile mógł, dopomagał Mu swoimi stosunkami w sferach oficjalnych w załatwianiu Jego spraw, w rozmaitych dykasteriach ówczesnych, carskich, sławetnych instytucji, pod egidą będących niemniej sławetnych czynowników, odwiecznych typów Gogola i Szczedryna. Oczywiście, jak zwykle, trwały te zabiegi, pomimo energicznego forsowania, dość długo. Było to zimą, więc nie jeden wieczór w naszym mieszkaniu przy Sergiejowskiej ulicy spędziliśmy ze czcigodnym profesorem. Zawsze nam, dzieciom, ś. p. matka nasza tłumaczyła cały ogrom miłości dla ojczyzny, poświęcenia się sprawie narodowej tego przodownika wiedzy i jednego z najlepszych synów Polski, za wzór Go dla nas stawiając. A czyniła to, jak zawsze, z całym zapałem swych gorących uczuć dla naszej sprawy. Wypadło nieraz później w życiu „milczeć, cierpieć i... wojować i... niejedno miłe zburzyć, a inaczej odbudować” — jak mówi poeta, a jednakże podniosła jej słowa, pozostały na zawsze „gwiazdą przewodnią”, która świeciła w najciemniejszej nocy.

Lata płynęły i cud się stał!... Rezultat właśnie pracy tylu naszych matek, tylu heroicznych ofiar, podobnych ś. p. profesorowi, bohaterów narodowych. Marzenia pokoleń ojców i dziadów ziściły się. Słowo wieszczów ciałem się stało. Ale natenczas, w okresie pesymizmu i ówczesnego marazmu, pod knutem tyranii carskiej, takie to świetlane postacie nabierały znaczenia żywych symbolów. To też dla ludzi o duszach zajętych, myślących trzeźwo, li tylko o ekonomicznej walce, sam fakt ukazania się podobnych tytanów etyki narodowej i siły woli, stanowił wieczysty wyrzut sumienia. Karły blakły wobec olbrzymów. Tembardziej, gdy się pomyśli tylko, jak łatwo było już, o szerokim rozgłosie uczonego właśnie, zadekować się tym swoim charakterem. Lecz natomiast widzimy, że o wszystkim zapomina, wszystko stawia na kartę, i jako „simplex servus Dei”, staje do apelu w obronie ojczyzny i wiary świętej.

Czyż mogli przypuszczać okrutni gnębiciele, że tam, w tundrach syberyjskich, z zimnych fal Bajkału, ten jeszcze oficjalny „katorżnik”, później długoletni samotnik - wygnaniec, daruje światu cykl cały nowych odkryć naukowych. Ileż to tajemnic zoologiczno-przyrodniczych, ileż nowych gatunków ptaków i ryb zawdzięcza Mu wiedza wszechświatowa. Nie było Towarzystwa, Akademii, czy Instytutu badawcze-

go, któregoby członkiem nie był nasz znakomity rodak. Pomimo pokus ze strony rządów carskich dla zatrzymania Go w Rosji, za żadne skarby nie zgadza się, i jak tylko wyrwał się z bestjańskich rąk warjagów, śpieszy do niej, do Polski, której zdjęcia z krzyża udało mu się, dzięki Bogu, doczekać. Niezbadane są drogi sprawiedliwości Bożej.

## II.

Trzeba było widzieć miły uśmiech ś. p. profesora, bezpretensjonalność i prostotę w opowiadaniach o swych, tak ciężkich nieraz wędrówkach, wzruszającą skromność, kiedy ktoś poczynił podnosić Jego merita, jako bojownika narodowego, lub walory uczonego. „Ale, to wszystko takie zwykłe, codzienne rzeczy, każdyby na moim miejscu tak samo postąpił, a co się tyczy nowo odkrytych okazów z fauny i flory Bajkału i Kamczatki, to prosty traf i przypadek, zresztą, cóżbym tam robił? „volens nolens” przeprowadzało się badania...” Zaiste, znamienne słowa tak dobitnie charakteryzują potężną indywidualność. Jaką radością była dla nas, dzieci, codzienna prawie wizyta wieczorna ś. p. pana Benedykta. A okrutnie lubił on dzieci, jak zazwyczaj wszyscy wielcy ludzie. Nie zapomnę nigdy, że już natenczas sługa łaskawych Czytelników był poniekąd potencjalnym amatorem przyrody. Interesowałem się szczególnie ptaszkami, których multum hodo wało się u nas, pod moją oczywiście kustodją. Ktoś mi w tych czasach podarował dość rzadkiego ptaszka. Niby to szczygieł, lecz o przyćmionych barwach i z zupełnie innym sposobem zachowania się w swych ruchach. Nikt nie mógł określić rodzaju tego łuszcza. „No, Adasiu, jak myślisz, co to za ptaszek?” „Chyba jaki kuzynek kanarków, ale krewny też szczygłów”. „Dlaczego tak sądzisz, mój Adasiu?” „Bo, panie profesorze, skacze w klatce tak samo, i ma ruchy kanarka, i odzywa się po kanarczemu, a piórka to niby szczygła”. „Masz rację, gdyż jest to niezawodnie mieszaniec (hybrys) szczygła z kanarkiem, dość rzadko zresztą udająca się kombinacja; widzę z tego wszystkiego, że jesteś bardzo spostrzegawczy, wyrosnie z ciebie napewno doskonały myśliwiec, a może, kto wie, zoolog”. Od tej chwili, godzinami lubił gawędzić z małym Adasiem, pocziwy, znakomity nasz gość. Pokazywał mi wspaniale wykonane zdjęcia, kolorowe tablice przez niego odnalezionych ptaków na Kamczatce i z okolic Bajkału.

O ile sobie przypominam, były tam śliczne okazy przeróżnych, dotąd nieznanych odmian krzyżodziobów (loxia), łuszkowców, sikor (parus), srok, sójek, a także skowronków (alauda). Atlas ten, jak na ówczesną technikę, wydany był świetnie, nie pamiętam już, przez jaki instytut naukowy; widzę go tak realnie przed sobą. To też, jakżeż oczekiwałem przybycia do nas kochanego pana profesora, jak dumny byłem, że z podobnym smarkaczem raczył rozmawiać, on, o którym rodzice tak wysoką opinię mieli, zawsze nam za wzór naśladowania stawiając. Za młody byłem, żeby należycie wykorzystać i ocenić cały skarbiec wiadomości, które można było zaczerpnąć w obcowaniu z podobnym luminarzem. Ale wrażliwe, dziecięce serduszko już wtedy rozu-

\*) Pisała pod pseudonimem Ludwika Piotra Leliwy; historyczne jej dzieła, zawsze o głęboko patriotycznym podłożu, „Jan Sobieski i jego wiek”, „Credo”, „Wielka rodzina w wielkim narodzie”, „Mieczem i Krzyżem” — swego czasu wydane przez Anzycę i Sp. w Krakowie — dziś stanowią rzadkość bibliograficzną.



miało niewyczerpany zasób dobroci, łagodności, pogody ducha i przebaczenia mąk osobistych tej duszy gołębiej..

Z jaką intuicją umysłu badacza, jak to trafnie określił czcigodny potentat nauki, że ze mnie wyrośnie myśliwy, a może i zoolog. Ten ostatni, niestety, nie wyhodował się, ale miłośnik przyrody i venator rzetelny, tak, śmiało twierdzić mogę. Kto wie, czy też długie, naiwne z mojej strony „colloquia” z naszą „Victima Patrie” nie przyczyniły się częściowo do tego, stanowiąc podłoże przyszłej, szlachetnej namiętności. A jeśli tak, to zaciągnąłem wobec ś. p. Benedykta Dybowskiego największy dług osobistej wdzięczności. Bo to on, w takim razie otworzył mi oczy na ową golkondę estetyki, bezmiar poezji skryształizowanej w każdym odruchu wszechstworza!

### III.

Później, kiedy to dochodziły mnie wiadomości o wszechświatowej sławie naszego wielkiego rodaka, ucieszyła się również moja polska dusza z tej Jego, tak zasłużonej sławy, lecz serce dziecka, przed pół wiekiem do Jego łona z taką anielską słodyczą przygarnięte, już wtedy, błogosławiło Go i kochało, i modliło się za Niego, co też teraz wspólnie z całym naszym społeczeństwem czynię.

Śpij, odpoczywaj na wieki zasłużony Książę Nauki — „Victima Patrie” świętej ojczyzny naszej!

W tym zimnym grobie niech się zawsze Polska śni Tobie!

ADAM RZEWUSKI.

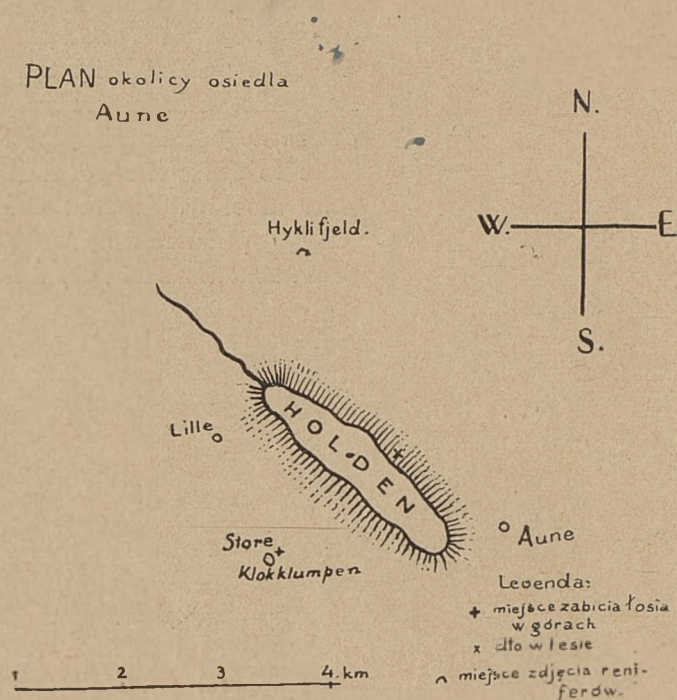
## O POLOWANIU NA ŁOSIE W NORWEGJI.

Z wielkiem zajęciem przeczytałem w Łowcu Polskim artykuł hr. Maurycego Potockiego „Polowanie na łosie w Norwegji”. Moje wspomnienia z Norwegji sięgają r. 1906, kiedy po raz pierwszy wynajęłem tam polowanie i powróciłem z dwoma łopataczami. Pierwszego łosia ubiłem w r. 1900 w Berestianach na wolińskim polesiu ordynacji Ołyckiej ś. p. księcia Ferdynanda Radziwiłła. Do Norwegji wybrałem się ponownie w 1907 r. i zdobyłem podczas sezonu 5 łosi. W jesieni 1908 r. przesiedliłem się na stałe do Norwegji i mieszkalem tam do lata 1912 r. Później po wojnie i rewolucji powróciłem do Norwegji wiosną 1921 r. i przebywałem tam do końca 1924 r. Spory to kęs czasu, w którym poznałem dokładnie sposoby i możliwości tamtejszych polowań, kraj i ludzi, licznych i najlepszych miejscowych myśliwych i gruntownie wyuczyłem się języka. Rozkład mój obejmuje 10 łosi, kilkaset pardw, kilkanaście głuszców, ubitych przeważnie zimą na nartach z karabinu, kilkadziesiąt cietrzewi, jarząbków i słonek, kilka bielaków i moc ptactwa morskiego. Niestety, mimo licznych wypraw podjętych samotnie i w towarzystwie, nie udało mi się zdobyć żadnego z wielkich drapieżników: niedźwiedzia, rysia lub rosomaka, chociaż nieraz chadzałem ich śladami i bliski bywałem spotkania. Nie „poszancowało”, jak mówią na Polesiu. Przecież sędzę, że bogate doświadczenie, nabyte na miejscu, upoważnia mnie, jak chyba nikogo w Polsce, do zabrania głosu w sprawie norweskiego łowiectwa.

Od czasu, kiedy w naszym kraju wojna, przedewszystkiem zaś powojenna anarchja, załatwiła się prawie zupełnie z łosiem, którego ostatki chronią się pod czujną opieką ks. Karola Radziwiłła w ordynacji Dawidgródeckiej i nielicznych kniejach prywatnych i rządowych, dla młodego myśliwego, żadnego rosochatych łopat łosia i niezrównanych wrażeń tego polowania, pozostały w granicach Europy jedynie kraje skandynawskie. Do Finlandji droga lądowa zamknięta, morska utrudniona, stan łosi, najbogatszy w południowo wschodnich prowincjach, przetrzebiony i raczej zdegenerowany. Ażeby polować na łosie w Szwecji, potrzeba poleceń od osób wpływowych w urzędach, lub też do właścicieli większych obszarów,

gdyż tylko w lasach rządowych i wielkich kniejach prywatnych popróbować warto. Pozostaje zatem dla ogółu myśliwych jedynie Norwegja.

W tym zimnym grobie niech się zawsze Polska kraju, nie rozumiejąc ani słowa miejscowego języka, i będąc zupełnie nieświadomy stosunków, sposobu tamtejszego polowania, rodzaju terenu, klimatu i wogóle wszystkiego, co może wyprawy dotyczyć, jak powiada Potocki, nowicjusz cudem by chyba czegoś dokonał.



Ażeby więc oszczędzić młodszym braciom w Hubercie dużo trudów i bolesnych zawodów, chcę się w następstwie podzielić z nimi rezultatem doświadczeń zdobytych długoletnią praktyką.

Za moich czasów najpoważniejszą firmę i w owe czasy prawie jedyną, pośrednictwa myśliwskiego miał Hjalmar Juell. Był to wtenczas człowiek lat około 50, żwawy i ruchliwy, postawą i bystrym wzrokiem przypominający starych wikingów. Dziwne bo



też były jego dzieje. Jako młody chłopak rzucił książki szkolne i zbiegł na morze. Jako prosty majtek służył na różnych statkach. Było to w dziś już mało nam zrozumiałym okresie romantyki żeglarskiej, kiedy każda podróż była długą i trudną wyprawą, nawigacja ryzykowną sztuką, a robota majtków fachową i ciężką pracą. Po różnorodnych przeżyciach i przygodach, o których warto go było posłyszeć, Juell w latach 70-tych powrócił do Norwegii. Tam ożenił się i osiadł w miasteczku handlowo rybackim Namsos na północny wschód od Trondhjem. Dostał tam posadę rządową przy inspektoracie portów. W urzędowych objazdach na małym stateczku żaglowym zapoznał się gruntownie z miejscową ludnością.

Mniej więcej w połowie zeszłego stulecia, powiedzmy w latach między 1840 a 1870, Norwegia nawiedzona była plagą wilków. Zmarniał przez to w całym kraju zwierzostan do tego stopnia, że urzędowo zamknięto polowanie na łosie na dłuższy przeciąg czasu. Nietylko zresztą wilki były temu winne, lecz także

która trwała aż do wojny światowej. Już pierwsi jego klienci, należący przeważnie do wpływowej klasy junkrów, wyjednali mu tytuł honorowego konsula niemieckiego, który był mu niemałą pomocą w stosunkach krajowych i zagranicznych.

Wkrótce firma Hjalmar Juell zastąpiła w niemieckim świecie myśliwskim. Składały się na to rozmaite czynniki. Zwierzyny t. j. łosi było rzeczywiście dużo, Juell zadawałniał się stosunkowo skromnym zyskiem i brał niedużo od swoich zamożnych klientów; nadzwyczaj usłużny i łatwy w obejściu umiał pozyskać sobie między swoją klientelą niemało osobistych przyjaciół. Przewodnicy miejscowi z psami rozumieli się na swojej robocie, okazując dużo zapału i dobrych chęci. Z biegiem czasu prawie każdy wyuczył się parę słów po niemiecku, co poniekąd umożliwiało porozumienie. Niejeden pocciwy norweg przywdziewał na sezon, podarowany mu mundur förstera lub strzelca. Rzadka ludność tubylcza, pierwotnie patryarchalna, niezsuta jeszcze wpływami cywilizacji, dziwowała



Osiedle „Aune”.

Fot. L. Rzysszczewski.

barbarzyńskie, dawne sposoby polowania, zwłaszcza zimowe ściganie łosi na nartach. Dopiero w 70-tych latach wilki zostały wytępione i wprowadzono surowe ustawy ochronne, zakazujące polowań zimowych. W międzyczasie, zwłaszcza w okolicach Trondhjem, zwanych wtenczas Søndre i Nordre Trondhjems Amt, stan łosi przez naturalny przyrost, a zapewne też przez imigrację z Finlandji poprzez Szwecję, tak się powiększył, że stał się może najlepszym w całej Norwegii. Około lat 80-tych otwarto znów polowanie na łosie. Pierwszy Juell pojął ekonomiczne znaczenie myślistwa. Zapoznawszy się dokładnie z nieliczną podówczas ludnością dorzecza rzeki Namsen, okolic Grong, doliny Sandöla, Luru, Lierne, Snaasen, Verdalen, Selbu, Gaudalen i innych, utworzył sobie z zawodowych myśliwych tych stron doskonały sztab fachowych przewodników i zaczął w pismach zagranicznych ogłaszać polowanie na łosie. Pierwsi przyjechali anglicy. Niebawem jednak rozpoczęła się nieprzerwana pielgrzymka myśliwych niemieckich,

się zamorskim przybyszom, odnosząc się do nich jako do swych dobrodziejów z naiwną i rozculającą uczciwością, bez cienia uniżoności i żadnego wyzysku tych niebywałych bogactw, jakie im się w oczy rzucały. W niemieckich pismach fachowych znalazła się wkrótce stała rubryka: „Elchjagd in Norwegen”, pod którą różni myśliwi opowiadali swoje wyczyny. Jeden z czołowych autorów myśliwskich Oberländer, po jednorazowym pobycie napisał grubą książkę p. t. „Durch norwegische Jagdgründe”. Słowem polowanie na łosie w Norwegii stało się, że tak powiem, klasyczną instytucją niemieckiego łowiectwa. A że był to czas ogólnego dobrobytu w Niemczech, więc przyjeżdżali nie tylko junkrowie i przemysłowcy, ale także i średnia klasa. Czuli się tam jak w domu. Deutsche Jägerzeitung po każdym sezonie ogłaszała imienny spis myśliwych wraz z ich rozkładem, w którym oprócz łosi znajdował się nieraz niedźwiedź, ryś lub rosomak.

Przypatrzmy się teraz krajowi, ludziom i sposobom



polowania. Trøndelag, jak obecnie nazywają te okolice, jest jak cała Norwegia, krajem górzystym o charakterze wyraźnie polodowcowym. Doliny to szczyby wyrte lodowcami i przechodzące w dalszym ciągu we fjordy. Dziś płynie w nich woda, tworząc strumienie i rzeki, czasem zaś większe, zazwyczaj podłużne jeziora. Podgórze, gęsto zalesione świerkiem, mieszanym z brzozą i osiką, o stromych stokach, przechodzi w skalne masywy od 1000 do 1200 m. wysokości o startym lodami profilu. Nieliczne sterczą ostre, krzesane szczyty, dawniejsze lodowcowe nutaki. Jest to bądź co bądź strefa północna, mimo morskiego klimatu, dzięki któremu rosną tu jeszcze lasy, podczas kiedy równoleżnie w Rosji, Syberji i północnej Ameryce szarzejają jedne tylko pustynne tundry podbiegunowe, „the barren plains” arktycznej Ameryki. Na wysokości 600 m. urywa się wysokopienny porost pasmem karłowatej brzozy i wikliny. Powyżej rozpoczyna się tundra, szarzejąca mszarami, wysłana gdzieniegdzie purpurą wrzosowisk i jagodni-

winą, rozległe bagna, które mozolnie trzeba okrążyć, liczne strumyki, przez które trzeba skakać po oślizgłych kamieniach przy zupełnym braku dróg i ścieżek, składają się na to, żeby pochód utrudnić i znużyć myśliwego. Wreszcie na halawach, łączkach i w tundrze grunt przeważnie bagnisty, tak, iż nogi przy każdym kroku grzęzną po kostki.

Ludzi tu w ogólności mało. Przeciętna gęstość zaludnienia całej Norwegji: 8 mieszkańców na km. kwadratowy, podlega znacznym wahaniom, tak, iż gdy w gęsto zaludnionym dystrykcie Vestfold dochodzi do 53 mieszkańców na km. kwadratowym, na śródlądowych tundrach północnego dystryktu Finmarken, zwanego także Alaską Norwegji, znajduje się tylko jednego koczownika na 7 km. kwadratowych. Bliżej nas obchodzące okolice Trøndelagen mogą mieć od 2 do 4 mieszkańców na km. kwadratowym. Zamieszkują oni tylko szerokie doliny, zdadne do uprawy, jaką widać w naszych dolinach tatrzańskich. Mieszka ją oddzielnie, każdy na swojej piędzi ziemi, nigdy w



Autor, przewodnik i pies przy zabitym łosiu.

Fot. L. Rzyszczewski.

ków, poprzrastana kępami wiklin, gdzie kryją się pardwy; dzika i ponura, usiana miejscami piargami i rumowiskiem moren lodowcowych. Nie jest ona jednak bezbrzeżną, jak płaskie tundry Sybiru. Na skłonach i upłazach zielenieją hale, w zagłębieniach ściekają wody i tworzą jeziora. Gęste lasy świerkowe odznaczają się niezwykle bujną roślinnością, a że gospodarstwo leśne w Norwegji zna jedynie przyrost naturalny, więc sprawiają wrażenie puszczy pierwotnej. Bogate podszycie kniei tworzą maliniaki, ogromne paprocie i różne szerokolistne rośliny. Roślinność budzi się tu z początkiem czerwca i zaraz następuje upalne lato, kiedy to pod promieniami nieschodzącego prawie z widnokręgu słońca wszystko rośnie poniekąd w oczach. Często napotykamy wśród lasów rozległe, zazwyczaj podłużne, bagniste halawy, okolonie wieńcem szkarłatnej sośniny, także na granicy zalesienia stoją pojedyncze, krępe, sosny matki. Dróg po za bitymi gościńcami niema żadnych. Wszystko to: strome stoki, zarośnięte nigdy nie trzebioną gę-

zwartych osiedlach na kształt naszych wsi. Chcąc się dostać bezpośrednio z jednej zamieszkałej doliny do drugiej, trzeba iść na przełaj przez góry i lasy bez drogi, kierując się kompasem, lub przyrodzonym zmysłem orientacyjnym, który jest u tubylców wysoce rozwinięty. Po za tą nieliczną ludnością norweską o stałym zamieszkaniu, znajdujemy jeszcze w okolicach Trøndelagen, jakie wymieniłem powyżej, ludność koczowniczą nazywaną przez norwegów Finer albo Lapper. Są to ludzie odmiennej, fino-mongolskiej rasy i różnią się powierzchownie od norwegów drobnym wzrostem, śniadą cerą, czarnym włosiem i rysami wybitnie mongolskimi. Jedynym ich dobytkiem są stada całkiem dziko chowanych reniferów. Włóczą się z nimi w górach na pograniczu norwesko-szwedzkim, gdzie wolno im pasać na obszarach państwowych, i często przechodzą z jednej na drugą stronę. Zimą spędzają stada w doliny. Są jednak okolice np. Lierne, a zwłaszcza jak nazwa powiada Finlierne, gdzie znajdujemy ludność mieszaną.



Ustęp dotyczący polowania na łosie brzmi w demokratycznej ustawie łowieckiej, norweskiej, jak następuje:

„Jednego tylko łosia zezwala się ubić na każdej posiadłości, zapisanej oddzielnie pod jednym numerem hipotecznym”.

„Na obszarach gminnych, jakoteż takich, które należą do kilku współwłaścicieli i nie są zapisane pod jednym numerem hipotecznym, król stanowi, jak ma być z polowaniem na łosie”.

„W niezapisanych w księgach hipotecznych lasach i obszarach państwowych król stanowi, jak ma być z polowaniem na łosie”.

„Na powyższych gruntach odstrzał łosi może być corocznie oddawany w drodze submisji”.

„Ktokolwiek ruszy łosia na gruncie, na którym przysługuje mu prawo polowania, może go ścigać i ubić zwierza choćby na cudzem, z tem jednak, że obowiązkuje się myśliwego przedstawić na żądanie dowód rzeczowy i że nie wolno oddać strzału na obejściu lub w ogrodzie innego właściciela”.

„Polowanie na łosie dozwala się od 10 do 30 września”. Następują różne ograniczenia dla poszczególnych dystryktów, redukujące czas odstrzału na 5 do 10 dni.

Ad 1). Należy zaznaczyć, że prawo nie robi różnicy co do rodzaju i że zatem prawnie można ubić byka lub kłepę.

Ad 2 i 3). Jest to tylko forma tego znaczenia, że ilość odstrzału na danym obszarze określa się dorocznie ustawą, podlegającą sankcji królewskiej. Może ona także wprowadzić zupełną ochronę.

Ad 4). Odstrzał w obszarach 2 i 3 ogłasza się w urzędzie dystryktu. Reflektanci podają oferty w zamkniętych kopertach. Polowanie na rok oddaje się temu, kto daje najwięcej, lub też zdaniem urzędu, zasługuje na zaufanie. Reflektantów bywa zwykle niewielu, a jeśli ich jest kilku, to się zmówią, by jeden drugiemu nie przeszkadzał. Bywają to przeważnie agenci i pośrednicy. Zazwyczaj daje się 100 do 150 kronerów za sztukę odstrzału.

Ad 5). Takie i dużo temu podobnych zastrzeżeń norweskiej ustawy łowieckiej, jak np. prawo swobodnego ścigania drapieżników niezależnie od granic, sprawiają, że własność łowiecka staje się poniekąd iluzoryczną, a pojęcie kłusownictwa jako przestępstwa, prawie nie istnieje, skoro nikomu nie można zabronić przechodzenia z bronią przez własne łowisko, ani nawet strzelania, a fakt kradzieży łowieckiej trudno daje się dowieść. Z powodu jednak ogromnych obszarów kolizje bywają rzadkie i przyznać trzeba, że czasy ochronne, mimo braku kontroli efektywnej dosyć sumiennie są przestrzegane. Niektóre jednak i to najpiękniejsze rodzaje polowania, jak np. wysokogórskie polowanie na dzikie renifery na obszarach państwowych, stają się wręcz niemożliwe dla czudzoziemskiego sportowca z powodu konkurencji gminnych myśliwych.

Jakież wnioski możemy wyciągnąć z przeglądu powyższej ustawy?

1. Nie warto wynajmować kilku, choćby graniczących między sobą numerów hipotecznych, gdyż w rozległym takim rewirze, w którym z konieczności trzeba by się wciąż przenosić z miejsca na miejsce, za dużo by się straciło czasu na przejazdy, ani by się nie dało wykorzystać w krótkim czasie odstrzału.
2. Lepiej wynająć odstrzał w lesie rządowym, lub należącym do towarzystwa eksploatacyjnego. Zależy się jednak wtenczas od pośredników, z których nie wszyscy są zaufania godni.
3. Najlepiej oczywiście polować jako gość lub wspólnik myśliwego norweskiego. Mało komu jednak zdarzy się taka gratka.

W Norwegii polują na łosie za pomocą psa, którego też nazywają „elghund”. Są to psy rasy niewątpliwie pierwotnej, zbliżone najwięcej do szpica polarnego. M. Potocki porównywa go z łajką syberyjską. Słusznie; uważam jednak, że budowy jest zwięźlejszej, niższy na nogach i ogon nosi odmiennie, mianowicie wzniesiony i nieco zakręcony w bok. Elghund



Elghund Storm.

Fot. L. Ryzyszewski.



czystej krwi powinien mieć uszy stojące. Używa się do polowania prawie wyłącznie psy. Suki widać tylko u hodowców. Elghund norweski pełni służbę psa, zwanego w dawnym, klasycznym łowiectwie niemieckim „Leithund”. Miał on, prowadzony na smyczy, wskazać trop jelenia. Nazywało się to „den Hirsch bestätigen”, a praca łowczego polegała na tem, żeby według śladu osądzić jakość jelenia i, o ile to był „ein jagdbarer Hirsch”, za pomocą tegoż psa oznaczyć, w jakim ostępie się zatrzymał. Praca norweskiego psa jest dużo prymitywniejszą. Prowadzony na długiej smyczy przytroczonej do rodzaju szleji, ma on wskazać trop i doprowadzić myśliwego do zwierza. Na pierwszy rzut oka wydaje się, że to ani trudne dla psa obdarzonego jakim takim węchem, ani dla myśliwego, który jako tako nogami przebiera. A jednak w kniei norweskiej wykonanie tego zadania sprawia myśliwemu tak wielkie trudności, iż programowe rozwiązanie udaje się stosunkowo rzadko, przy wyjątkowo sprzyjających warunkach atmosferycznych. Łoś norweski, bytujący na ogromnych, bezludnych przestrzeniach, zachował przymioty i tryb życia zwierza pierwotnej. Noc spędza, odpoczywając w ostępie, dzień, chodząc i żerując. W dobrą pogodę t. j. kiedy nie pada deszcz i wieje umiarkowany wiatr, łoś rusza z podgórskiego ostępu i nie śpiesząc się, zakosami kieruje się w góry. Na krańcu zalesienia zatrzymuje się długo, obrywając liście karłowatej brzeziny i wikliny. Wychodzi wreszcie na górskie upłazy, wynajduje tam jeszcze różne smakołyki, żeby się ostatecznie w godzinach południowych ułożyć gdzieś w dominującym miejscu, gdzie mu się otwiera rozległy widok. Leży tam i przeżuwa. Myśliwy nie potrzebuje tu zrywać się ze świtem, jak to kiedyś bywało na łowach poleskich, żeby o brzasku rozpocząć podchód albo wabienie. Wystarczy wyjść między ósmą a dziewiątą zrana. Dajmy na to, że to pierwszy dzień polowania. Przewodnik bierze psa i prowadzi z domu w miejsce, które mu się widzi „najpodobniejsze”, licząc się przedewszystkiem z kierunkiem wiatru. Po

jakimś czasie pies zdradza podniecenie, kładzie się w szleję i zaczyna taszczyć. Idąc za nim, natrafiamy niebawem na świeży odcisk ogromnej racicy. Przypuśćmy, że po naradzie z przewodnikiem zgadzamy się, że jest to godny byk, „stor oks”, jak powiada norweg, i że warto iść za nim. Rozpoczyna się teraz robota. Przedewszystkiem chodzi o to, żeby łosia przedwcześnie nie spłoszyć w gęstwinie i nie zatracić śladu. Zgóry ostrzegam, że może się to udać tylko z psem, który mając świetny węch, pracuje górnym wiatrem. Jeżeli pies potrafi tylko ryc się po tropie z nosem przy ziemi, prawie napewno będzie kłapa. Łoś, chociaż może któregoś dnia obrał ogólny kierunek zachodni, podczas kiedy wiatr wieje ze wschodu, przecież nie zapomina, że najcelniejszym jego zmysłem jest węch. Będzie się zatem przestawiał, kluczył i nieraz powracał równolegle do swego śladu, aby się przekonać, czy czasem kto za nim nie chodzi. Otóż, jeśli się idzie za psem prowadzącym wyłącznie po tropie, prędzej czy później musi nastąpić katastrofa, mianowicie myśliwy wyprzedzi kluczącego łosia. Skutek jest piorunujący. Nagle słyszy się po za sobą łomot uchodzącego zwierza bez możliwości dostrzeżenia go. A że łoś spłoszony idzie daleko, zanim się uspokoi i przystanie, widoki tego dnia są już bardzo nikłe. Pies kierujący się górnym wiatrem, w takim wypadku zawczasu zaznaczy bliskość zwierza gdzieś z boku i na przedzie. Jest to chwila krytyczna, w której pośpiech wszystkoby popsuł. Należy wtenczas posuwać się za psem z największą ostrożnością i możliwie cicho. Trudna to sztuka w dziewiczej kniei. Może jednak się uda i o ile las w tem miejscu nie zanadto zwarty, może ukażą się kontury łosia. Teraz tylko szybki i celny strzał rzutowy może rozstrzygnąć na korzyść myśliwego. Z drugiej strony, jeżeli ruszymy zwierza, pójdzie on jednak w obranym przez nas kierunku i nie wszystko jeszcze stracone. Przypuśćmy jednak, że nie było takiej przykłej komplikacji. Łoś niespłoszony powoli postępuje przed nami.

(C. d. n.).

LEON RZYSZCZEWSKI.



Karawana na stacji pocztowej.

Fot. L. Ryszczewski.





## DWA POSTRZAŁKI.

Sosnowy, młody zagajnik poprzerastany liściastymi grupami gąszczów, był ulubionym miejscem spacerów moich, rankiem lub przed wieczorem.

Manlicher z lunetą służył mi przeważnie do oglądania spotkanych sarn. Czasem tylko spełnił on rolę broni myśliwskiej i huk strzału zakłócił ciszę leśną, kiedy ujrzałem psa — włóczęgę, lub kota.

Spotkanego rogacza strzelałem tylko z wyjątkowo pięknymi, kapitalnymi rogami.

Podjazdu na terenie tym nie było.

Ślady dawnych dróg, któremi drzewo wywożono, obecnie tworzyły więcej otwarte luki w zagajniku, gdyż kultury i wszelkie podszyty słabsze były na nich, niż obok.

Drózkami temi swobodnie można było posuwać się pieszo, obserwując, na więcej otwartych miejscach, spotkane sarny, których dość dużo przebywało w tym rewirze.

Miły to był teren wogóle na takie spacery, a w szczególności nadawał się on do wabienia roga czy podczas rui.

Pewnego dnia, przed wieczorem, znalazłem się tam. Wolnym i ostrożnym krokiem, znanymi ścieżkami, posuwam się.

Badając więcej otwarte miejsca w zagajniku, wokoło bagienek, których dużo znajduje się po drodze, upatruję sarn. Gdzie wśród zieleni pokaże się czerwona plama, staję. składam się i przez lunetę sprawdzam ciekawie, jaką sztukę mam przed sobą.

Już w kilku miejscach spotkałem, to pojedyncze, to po parę sztuk, ale przeważnie kozy, lub słabe rogacze. Dwa były szóstaki, ale tych strzelać nie chciałem. Znałem je już z widzenia, prawie wszystkie i zostawiałem je obojętnie, nie znajdując wybitnie dużych rogów.

Było to w początku rui. W tym okresie często zjawiał się jakiś przybysz z sąsiednich, dalszych rewirów. Każdego z tych gości poznawałem zwykle i pod koniec rui, o ile był wyjątkowo godny jako trofeum, — strzelałem.

Stoję na dróżce i przyglądam się jakiejś sztuce, spostrzeżonej w głębi zagajnika. Widzę bok tylko i zad. Pisałem lekko na wabika.

Łeb żerującej sarny szybko uniósł się do góry z uszami zwróconymi w moją stronę. Między uszami pusto. Koza!

Nagle w luce, wolniejszej od zarośli, w kierunku gdzie szedłem, ruszyło mi się coś płowo-rudego.

Nie odejmując sztucera, robię lekki zwrot w stronę, odczutej raczej, niż widzianej sztuki i w lunecie spostrzegam kozła, przyglądającego mi się bacznie.

Stoi nieruchomo w odległości około 80 kroków.

Szóstak, rogi duże! Strzeliłem!

Po opuszczeniu sztucera, widzę, jak w miejscu, gdzie przed chwilą na wyciągniętym boku rogacza szukałem komory, teraz rzucają się cztery czarnolśniące raciczki i błyskają nasadzone jakby na żółtych patykach, w wysokiej, zielonej trawie.

Im bliżej podchodziłem, ruch w trawie ustawał, a kiedy znalazłem się blisko, rogacz rozciągnięty leżał już bez ruchu.

Sztuka duża; rogi niezłe; ślad kuli na wysokiej komorze.

Pragnąc dokładniej przypatrzeć się, opieram sztucer o pień, za leżącym kozłem.

Podnoszę łebek do góry, aby przyjrzeć się szczegółowo rogom. Są one wysokie, silne, tylko o słabym, jasnym kolorze i brzydko rozłożone.

Obmyślam — gdzie umieszczę je w kolekcji, obok których, wiszących już na ścianie, będą pasowały?

Ciekawy śladu kuli, po stronie wyjściowej, unoszę bezwładny łebek i odwracam sztukę na drugą stronę. Kozioł, leżący dotąd nieruchomo, bez znaku życia, teraz grzebnał badyłami tak energicznie, że ziemia silnie posypała się z kretowiska; sam przytem podrzucił się o parę cali naprzód.

Znowu leży spokojnie. W miejscu, gdzie kula wyszła, widać wyrwany, duży otwór wysoko w górce komory, aż bieli się w ranie wierzch kości łopatkowej.

Przypomina mi się czynność, zwykle praktykowana po zabiciu rogacza i, chcąc przystąpić do niej, otwieram szczyry. Kiedy zbliżyłem się do kozła i podniosłem mu tylną piszczel, wyrwał mi ją z ręki i całym zadem zaparł się znowu o ziemię, przyczem przód ponownie poślizgnął się dalej po trawie.

Zdziwiony, patrzę, jak po raz trzeci pchnął się zadem i grzebnał w kretowisko, syjąc ziemię na sztucer i lunetę. W obawie zanieczyszczenia zamków, przenoszę sztucer do pniaka o 6 kroków dalej. Lokuję go bezpiecznie i słyszę ponowny rzut kozła.

Wracając, widzę jeszcze raz, jak podrzucił się, po-



dobnie do ryby, przyczem stale zachowywał pozycję, leżąc na boku. Obecnie wtłoczył się już w trawę, pod gęsty krzak.

Myszę, co robić dalej.

Wjechać tu, nawet wąską liniijką, nie można.

Normalnie, w podobnym wypadku, wracam do pobliskiej drogi, a furman uwiązuje konia i idzie ze mną po zabitego rogacza.

Teraz boję się zostawić tak ruchliwego kozła. Głośno wołać furmana nie chcę; nie lubię z natury hałasować w kniei.

Tymczasem trzymając jeszcze scyzoryk, drugą ręką wyciągam kozła z pod krzaka.

Po pociągnięciu go nieco, widzę, że naprawdę wstępuje w niego jakaś siła. Mógłbym użyć scyzoryka, ale fangowanie takie byłoby niemiłym klóciem, więc scyzoryk odrzuciłem tembardziej, iż muszę mieć wolne ręce, aby schwycić za rogi, wijącego się kozła, który skreślił się podemnie sprężystym ruchem i począł się szarpać.



Przed Żółtą Karczmą; właściciele i psy.  
(Do art. „Żółta Karczma”).

Fot. Z. Tarnowski.

Trzymam coraz mocniej; ręce mam już w kilku miejscach skaleczone i obdarte do krwi ostrymi parostkami. Teraz zaczepił mnie nimi boleśnie za nogę, rozdzierając spodnie.

Oddycham, ziając z wysiłku i trzymam mocno do ziemi skręconą szyję rogacza.

Przychodzi mi na myśl opowiadanie o skręcaniu karku zwierzęcia w podobnych wypadkach; nie wiem, jak się to robi prawidłowo, ale oto odczuwam właśnie skutki silnego trzymania w tej pozycji, skręconej szyi kozła, który nietylko przestał już rzucać się, ale widocznie osłabł i rozciąga się bezwładnie.

Mogłem już puścić go z rąk. Dysząc po wysiłku, stoję, patrząc na leżącego bez ruchu.

W czasie kiedy szukałem odrzuconego scyzoryka, kozioł mój ruszył się nagle dość energicznie.

Pozostaje mi tylko dostrzelić go wreszcie i z tą myślą idę po sztucer, od którego znacznie już dalej jesteśmy. Wracam, wprowadzam nabój w lufę, w czasie czego kozioł znalazł się już pod tym samym gęstym krzakiem. Zakrywają go liście od mojej strony.

Daję parę kroków w prawo, aby znaleźć miejsce do strzału; kozioł rzutem ukrył się znowu.

Omijam nową zasłonę. Widzę: jest on już gdzieś indziej. Przechodzę obok; rzucił się silnie w gęszcz jeszcze dalej.

Zmieniam miejsce, upatruję celu z podniesioną już bronią do twarzy.

Słyszę dwa susy przed sobą. Szybko tam podchodzę; susy coraz częściej powtarzają się, to w lewą stronę, to w prawą.

Śpieszę, szukając momentu, aby strzelić.

Szelest, za którym śledzę, coraz dalszy, coraz szybszy i mimo pościgu, przestrzeń zwiększa się między nami.

Przystanąłem zmęczony i zdumiony; nasłuchuję oddalającego się szelestu, uchodzącego kozła, aż uciłło zupełnie.

Pocieszam się, że niedaleko padnie.

Odnalazłem trop, a właściwie miejsce, którędy włókł się po dużej trawie, gdzie gniótł ją pod sobą i farbował miejscami.

Im dalej, tem ślad stawał się mniej wyraźny i w końcu niepodobieństwem było posuwać się po tropie, tembardziej, że zaczęła się ściemniać.

Krażyłem jeszcze czas jakiś w miejscach, skąd dochodził mnie ginący szelest uchodzącego zbiega, mając nadzieję ujrzenia go, leżącego gdzie w trawie.

Nadzieja jednak nie ziściła się.

Ciemności uniemożliwiły dalsze poszukiwania i udałem się do pozostawionej liniйки.

Po drodze, oblizując sobie rany na dłoni i palcach, wynioskowałem przytem, że trzymając kozła za rogi w rękach, zawczasie było planować, w którym miejscu rogi te wisieć będą na ścianie.

Stangret, oczekujący na mnie w miejscu zbiegających się dróg, nie widział, aby przeszło coś z zagajnika, więc liczę, że i postrzałek może pozostał. W każdym razie, nazajutrz, skoro świt, z gajowymi i z ludźmi z folwarku byłem już na miejscu i w szczęściu, przy pomocy pieska, przeprowadzaliśmy ściśle poszukiwania — jednak bez rezultatu.

Często zapytywałem pastuszków, pasących bydło po lasach, potem ludzi zbierających jagody i grzyby, ale nikt żadnych śladów poległego rogacza nie znalazł.

Kręcąc się nieraz potem po zagajniku, badałem, czy nie zwęszę psującego się mięsa.

Nigdzie nikt nie znalazł, ani nie słyszał o znalezionym kozle.

Po niefortunnym zajściu z rogaczem, pocieszała mnie nadzieja, że mógł wygoić się z rany i chodzi zdrowy, o ile nie nastąpiła gangrena.

\*\*\*

W innym rewirze, w dwa lata później, na podjeździe, również w czasie rui, od świtu włóczyłem się po lesie, wiadomymi drózkami. Klacz znała je także i ciągnąc liniijkę wolnym stępem, wiedziała, gdzie skręca się zwykle, i obchodziła większem kołem na zakręcie, aby nie zawadzić osi o drzewo.

Chłopiec, który jeździ ze mną stale, trzyma lejce, dla zwyczaju tylko; sam upatruje sarny po wskazanej mu stronie, a ja wtedy przeciwną stronę mam na uwadze.

Czasami sam zobaczę wśród zieleni rudą plamę koloru suchego igliwia i poznaję kształt sarny, lub



chłopiec umówionym gestem zwróci mi uwagę na spostrzeżoną sztukę.

Wtedy, nie zatrzymując linijki, daję krok ze stopnia, kryjąc się za upatrzoną jaką zasłonę i stamtąd przyglądam się stojącemu zwierzęciu, które całą uwagę zwraca w stronę posuwającej się podjazdki.

Kiedy sztuka nie nadaje się do strzału, trzebaby pieszo podejść w stronę linijki, wtedy, albo zatrzymaniem się konia, albo ruszeniem się mojem z miejsca, spłoszone sarny skaczą w las.

Aby uniknąć tego płoszenia, wyuczyłem chłopca, żeby znalazłszy swobodne miejsce, gdzie zakreślić można zwrotną linijkę, — zawrócił i tem samym tempem jechał do mnie. Wówczas też nie zatrzymując podjazdki, siadam i jadę dalej, pozostawiając w spokoju niespłoszone sarny.

Tak jeżdżąc, miałem parokrotną emocję, połączoną ze zsiadaniem, ale do strzału nie wybrałem; żadnej sztuki. Wszystko, albo kozy, albo nieodpowiednie rogacze.

Już późno, słońce dość wysoko. Podjazd kończy się. Zamierzam wracać do domu.

Zatrzymujemy się; chłopiec poprawia coś przy upręży. W czasie tego usłyszałem głosy jakiegoś, dochodzące z gąszczów liściastego podszycia lasu z odległości paruset metrów. W pierwszej chwili wziąłem to, za skomłące poszczekiwanie psa; chwilami jednak słyszę odmienny, żalosny pisk jakiś. Nasłuchuję ciekawie i poznaję po skarżącym się lamencie, boleśnie na rozmaite tony wydawanego głosu, że piski te muszą być sarnie. Domyślam się możliwości dramatu, jaki często odbywa się w kniei, wśród sarn podczas rui. Trochę więcej jeszcze zaciekawiają mnie tak spotęgowane, żalosne krzyki i jęki.

Pragnę się dostać jaknajbliżej miejsca tego; nie wiem, czy pomogę krzywdzonej ofierze, ale ciekaw jestem podpatrzyć, co się tam dzieje.

Piechotą, drąc się przez gąszcze, spłoszyłbym pewnie widowisko.

Szukam sposobu dojechania, możliwie najbliżej.

Znajdujemy ślad starej już, nieużywanej dróżki, która wiedzie w pożądanym kierunku.

Klacz toruje sobie przejście wśród zwisających gałęzi liściastych nad drogą. Łeb wciska w zieloną sieć gałązek i czując, że giętkie ustępują, wciąga nas w tunel obfitej zieloności.

Giętkie pretw, po zawadzeniu, odprężają się i spadają na nas, jak uderzenia bata. Aby uniknąć tego, łowiemy je rękami, kuląc głowy w ramiona.

Wydostajemy się z gąszczu na więcej otwartą dróżkę. Od strony, skąd już coraz rzadziej słychać piski, przez dróżkę wpoprzek, przed klaczą, przesunęła się powoli czerwona sylwetka zwierzęcia. Spostrzegam rogi szóstaka.

Linijka jedzie dalej, a ja zeskoczyłem i wypatruję rogacza. Niądzie dojrzeć nie mogę; musiał pójść dalej, nie zatrzymując się.

Jestem teraz naprzeciwko miejsca, gdzie chciałem się dostać. Wkrótce usłyszałem za sobą intrygujący mnie pisk. Odwracam się i mimo pomocy lornetki, nic nie widzę.

Podczas tego chłopiec zawrócił już i podjeżdża do mnie. Widzę, jak patrzy w bok, po za mnie i głową podrzuca znacząco, wskazując mi coś wzrokiem.

Ręką nieznacznie kiwam, aby jechał dalej. Sam chcę tu dłużej pozostać, dobrze ukryty.

Mijając mnie, chłopiec odwrócił jeszcze oczy i szepnął: — Kozieł!

Badam znowu gąszcza i ujrzałem istotnie niedaleko, z boku stojącego kozła. Szpicak, ale o niezwykle długich i grubych pałkach, gładkich oraz tępo zakończonych.

Do kolekcji rogi ciekawe, ale szpicaków nie strzelam z zasady. A i uwagę swoją zmuszony jestem zwrócić w inną stronę, bo wprawo przedemną poruszyło się coś nisko w jagodniku.

Podnoszę lornetkę i spostrzegam, jak wstaje koza, wydając znany mi, bolesny pisk.

Na prawem udzie czerwieni się zafarbowana plama. Ruchami niedołącznymi, jakby potłuczona, porusza się, mocno kulejąc i kryje mi się za gęsty krzak



Podwórze Żółtej Karczmy.

(Do art. „Żółta Karczma”).

Fot. Z. Tarnowski.

leszczyny. Szpicak, spostrzegłszy ją, chciwie udał się w tę stronę, poczem znowu bolesny głos lęku usłyszałem.

Ogaisty krzew zasłaniał mi widok; chwilami tylko ujrzeć mogłem z jednej lub drugiej strony, wysuniętą część czerwonej sylwetki, póki się ponownie za krzakiem nie ukryła. Szmery ruchów 2-ch sztuk, tam zasłoniętych, przeplatane były bolesnym, trwożnym piskiem skarżącej się kozy. Wzmogły się one jednocześnie, kiedy z boku sutej zasłony liści ukazał mi się przez chwilę nad jagodnikiem przód trzeciej, niespodziewanej sztuki, nad której oczami wyraźnie zauważyłem rogi szóstaka.

Że biedna koza przypuszczalnie była bita, to nie ulegało wątpliwości, gdyż stan jej na to wskazywał.

Ciekaw byłbym widzieć, który z krewkich asystentów większą krzywdę jej zadaje; szpicak, czy szóstak, oraz czy obaj pomiędzy sobą biją się również?

Niektóre spostrzeżenia, z więcej wyobrażanej sobie, niż wyraźnie widzianej sceny, dawały mi do myślenia, że do siebie też wrogo odnosili się wzajemnie dwaj rywale. Zobaczyłem znowu szóstaka, który szybszym ruchem powtórnie posunął się do pozostałych; wywołało to bolesny jęk za krzykiem; nie wiem tylko, czy wydany przez kozę, czy przez szpicaka.

Kiedy szóstak, po raz czwarty, czy piąty, odsadzał



się w tył z zamiarem zaatakowania i pokazał mi się cały do boku, strzeliłem, mierząc na komorę.

Cztery badyle grzebnęły nad trawę w miejscu, gdzie stał przed chwilą.

Jednocześnie mignęły mi w prawo dwie czerwone plamy, reszty spłoszonej strzałem kompanji.

Podchodzę do leżącego już bez ruchu rogacza. Znak od kuli w dobrym miejscu.

Unoszę rogi, uznając, że są grube, ciemne, nieźle uperłone, ale brzydko rozłożone, z końcami jasnymi, ostrymi, ale bardzo krótkimi.

Na jednym parostku spostrzegam kępkę sierści, przylepioną na zaschłej farbie.

To pociesza mnie, że choć trofeum nie tak piękne, lecz zgładziłem pewnie w nim szkodliwego rozbójnika.

O 30 kroków z boku, nagle dosłyszałem śmiały, wyzywające beknięcie. Dostrzec nie mogłem, czy to odezwał się znajomy szpicak, czy inny rogacz?

Co ciekawe, że na głos ten, tuż przy mnie leżący dotąd, jak bez życia, na boku rozciągnięty, uniósł tułów wraz ze łbem do góry i legł na podwiniętych pod brzuchem nogach.

Po następnej beknięciu, usłyszanem z pobliskiego gąszczu, kozioł mój, rażno łeb uniósł, a ja patrzę z ciekawioną, co się stało? i co dalej będzie? Głównie, co zamierza robić, niespodziewanie ożyły.

Gapię się, nie zdając sobie sprawy narazie i nie przewidując dalszych następstw. Zapomniałem o poprzedniej nauczce, która poszła w las.

Dopiero kiedy zdobycz moja dała dwa silne susy, przy ziemi wprawdzie, ale posuwając się szybko; wprowadziłem kulę w lufę i złożyłem się do strzału. Gdybym wiedział, że z rany wygoi się, zaniechałbym strzału, ale nie chcąc, aby śmiertelnie według mnie, raniony zwierz zginął gdzieś w gąszczach, postanowiłem dostrześć uciekającego.

Już coraz wyżej nad ziemią prostujący się na nogach, czerwony kadłub widzę w rzutach co raz szybszych i przerywanych coraz krótszymi pauzami.

Już miałbym możność strzelania na widoczniejszym miejscu, ale spostrzegłem na drodze, tuż nad celem, klacz, a za nią chłopca na linijce, którą podjechał ku mnie.

Bąłem się strzelić, wobec tego czekałem na sposobność strzału za drogą.

Pomimo iż podbiegłem, chwytając moment odpowiedzi, zobaczyłem ostatni sus kozła z drogi w zieleni liściastą, i znikł tam z oczu moich.

Trzymając już opuszczony sztucer, słuchałem tylko, jak oddalał się szelest w niskim podszyciu, szarpanem co raz energiczniejszymi susami.

Chłopiec podjechał bliżej do mnie i z przerażoną miną oznajmiał mi szeptem: „To koza!”.

— Gdzie koza? — pytam, nie rozumiejąc go.

— Tam, gdzie zakręcał, — objaśnił mnie — przybiegła po strzale i upadła ze złamaną nogą.

— Ale to... koza! — powtórzył nieśmiało jeszcze raz.

Zrozumiałem, że chłopiec, widząc bezpośrednio od kierunku strzału uchodzącą kozę ze złamaną i zafarbowaną nogą, wystawił sobie, że zaszła jakaś pomyłka fatalna, a przewidując, iż byłbym nią niepokieszony, nie wiedział, jak mi to oznajmić.

Rozmyślając nad drugim holszusem w swojej myśliwskiej praktyce, szukałem niedługo zbiegłego rogacza. Nie mogłem ani tropu odnaleźć na trawie i wśród jagodników, farby też ani znaku, a że prztem udał się w kierunku gąszczu beznadziejnego do poszukiwania, więc wróciłem do domu.

Ze spostrzeżeń wnoszę, iż kozie asystowały 3 lub 4 rogacze. Jeżeli niewidzialny, beczący, był ten sam szpicak, wtedy 3; ale sądząc z grubego silnego głosu, był to rogacz starszy, czyli czwarty. W każdym razie biedna koza, mając powodzenie, uciepiała od natarczywych, brutalnych napastników. Żałuję, że dokładniej nie mogłem podpatrzeć zachowania się bohaterów tej przykłej sceny.

O wyrządzone kalectwo kozy największe mam poszlaki, obciążające strzelonego szóstaka.

Musiał to być przybysz z dalszych okolic, gdyż swoje rogacze znałem, chyba wszystkie „osobiście”.

Po drodze sprawdziłem, że kozy niema w miejscu, gdzie padła, według zeznań chłopca; pewnie poszła jeszcze dalej w pobliskie kultury.

Objaśniłem chłopca, jak było; dałem mu wskazówki i następnego ranka poszedł on z czterema ludźmi z folwarku, wiedząc już, gdzie i jak szukać należy.

Długo i dokładnie szukali. Znaleźli tylko biedną kozę nieżywą już, leżącą niedaleko miejsca, z którego ostatnio ruszyła. Potłuczona była i pokryta całą rysami od ostrych parostków.

Przypuszczalnego sprawcę tej zbrodni, przestrzelonego kulą na wylot — nie znaleziono nigdy.

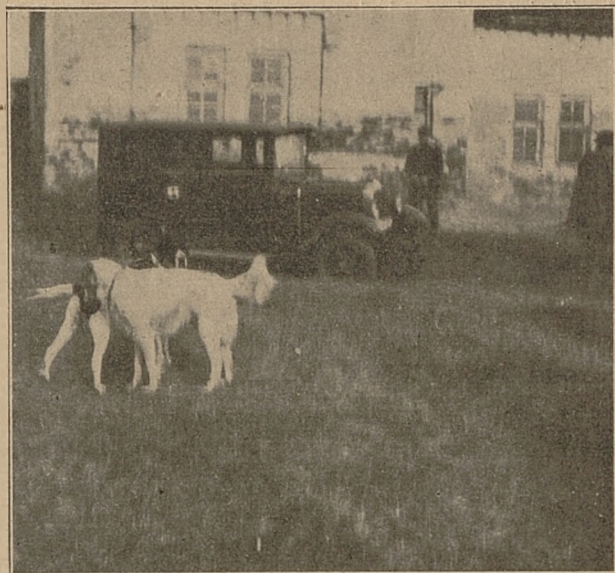
\* \* \*

Jak wiemy, jeleń na rykowisku jest najtwardszy w tym okresie do zabicia.

Twierdzą stanowczo, iż rogacz w czasie rui również ma więcej sił żywotnych, niż w innym sezonie. Sądzą, że te same rogacze, o których wspominam, tak samo strzelone, nie podczas rui, nie znalazłyby tyle siły, aby mogły ująć bez możności odnalezienia ich.

Po wypadkach tych rozumiałem lekceważone dotąd przezemnie zaopatrywanie się niektórych myśliwych w kordelas lub nożyk do fangowania rogaczy.

STANISŁAW LESKI

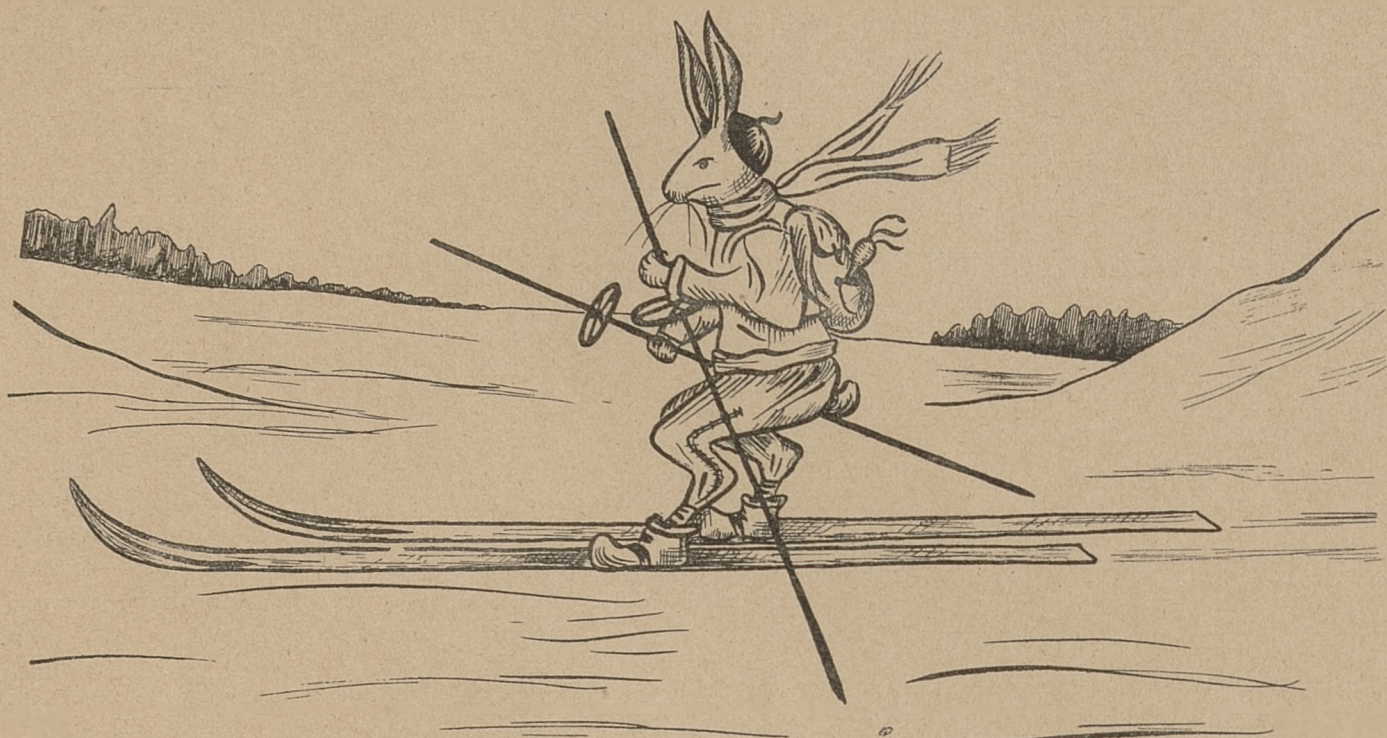


Pierwsza znajomość.

Nowoprzybyły „Jaskier”, setter ang. p. St. Ocetkiewicz  
i „Rap” red. W. Garczyńskiego.  
(Do art. „Żółta Karczma”).

Fot. Z. Tarnowski.





Po sezonie — ja się bawię.

Rys. Bekierowski.

## POJEDZIEMY NA ŁÓW...

J. W. P. sędzia Podkolanko (frywolne to nazwisko było jakoby powodem, krótkotrwałych zresztą, wahań ze strony władzy przy akcie nominacyjnym) przybył do biura z niekoniecznie małym, ale znów nie tak i dużym spóźnieniem. Powiedzmy — z wystarczającym.

Z trudem i abominacją (kichnął dwukrotnie), przebrnął przez zwarte i zapowietrzone falangi oczekujących w sieni klientów i nim domacał się klamki, zdążył być uskrzydlić trafną myśl, że tak ciasny przedśionek w gmachu powiatowej Temidy ma swoje dobre strony: grzesznik tu kruszeje poniekąd, staje się skłonniejszym zarówno do pojednania, jak i zeznań, — wreszcie, co nigdy nikomu nie zaszkodziło, nabiera przedsmaku kary.

W biurze kichnął po raz trzeci i mruknął: „A to, psiakrew, tego!” — poczem zatarł zziębnięte („zgrabiałe”, jak słusznie mówią nasi kmiotkowie) ręce, odsapnął i zapadł w czelustę fotelu z pojęciem niesłusznym maltretowanych od półwiecza, sprężyn.

Bez cienia przychylności — jeno kątem oka — objął systematycznie spiętrzone, błękitne stosy bibuły sądowej i ziewnął z wylaniem.

W trakcie tego zauważył i zawładnął złożoną we dwoje kartką papieru.

— „Hm!... JWP. Sędzia Pod... tak... co to?”.

Tu oblicze sędziego nagle się rozjaśniło, niby matowa, zielonkawa ampla po przekręceniu kontaktu — „polowanko u Zawilka?... aha... punkt zborny... Parchatka, obok gajówki, siódma rano... Kiedy? 22-go? to już jutro... dobra!”.

W tej chwili wszedł młodzieniec, ubrany ciemno i chędogo, jak wszyscy sekretarze na kuli ziemskiej i sędzia, nasrożywszy się, jął przypinać zieloną wstęgę do swej ciepłej kamizelki.

Załatwiwszy z dużą rutyną (ś. p. ojciec pana sę-

dziego był też sędzią) kilkanaście spraw i odłożywszy tyleż na potem, sędzia około trzeciej po południu wyszedł do miasta, aby z całą ostrożnością zasięgnąć języka, rozumując nie bez słuszności, że o randkach i zaproszeniach na łowy mówić głośno nie należy.

Zaraz obok sądu spotkał mecenasa Brodawkę, zajmującego się tresurą nowiutkiego kapelusza. Pragnął on (kapelusz) poigrać z zefirkiem, uprzykrzywszy sobie kulistość czaszki, czy też markę pomady na porost bujnych włosów. Sytuacja była o tyle utrudniona, że mecenas trzymał pod jedną pachą tekę z aktami, pod drugą zaś, djabli wiedzą po co, parasol. W zimie parasol?!

— Czy mecenas łaskawie zauważył, że obok publicznych gmachów zawsze panują silne przeciągi? — zagadnął uprzejmie sędzia.

— W wysokim stopniu... sługa najniższy... co za przekłety wichur!

— Może jaki — broń Boże — klient mecenasa obwiesił się roztropnie przed uregulowaniem rachunku? — ciągnął sędzia.

— Nie sądzę... nie... co za pogoda!

— Czy mecenas nie wybiera się na jakieś polowanko?

— He? a bo co? jest gdzie polowanie? Co — czeptał się mecenas rękami i nogami.

— Ehe-he... — pomyślał sędzia — nie masz zaproszenia, kochanku! Dziwna rzecz, bo Zawilek zawsze go prosi. Widocznie urządza coś dla wybranych. Elita!

Pośpiesznie pożegnał mecenas i powędrował dalej.

Włóczęga ta okazała się bezcelową. Ani cukiernia, ani ulica, ani handelek Matejasa, gdzie omawiano i obmawiano wszystko i wszystkich ze szczegó-



nem wyróżnieniem dla spraw myśliwskich, — nie dały absolutnie żadnej wieści.

Znużony sędzia powlókł się ku domowi na obiad.

— Rozumiem — mruknął do siebie, — parę strzelb tylko: starosta, ja, pułkownik Piszcz, może ktoś z departamentu lasów... tak, tak!

Z lekkim westchnieniem, że oto niema z kim podzielić się kosztami wynajętej furmanki, sędzia zasnął i nazajutrz przed świtem, spowity w ciepłą burkę i niezbyt ciepłe mgły poranne, wyruszył ku Parchatce.

Drogi nasze są tego rodzaju, że opisywać ich ze względów patriotycznych się nie godzi, natomiast przesypiać je należy, co też sędzia, stary praktyk, uczynił w zupełności.

Obudził się wśród ośnieżonych lasów na jakimś potężniejszym wyboju, stuknąwszy głową w plecy opatulonego woźnicy.

Ten podobnie się obudził, naelektryzował batem koniki i po małej chwile towarzystwo zajechało przed gajówkę, płosząc ciszę i kilka wron.

Sędzia wysupał się z powijkaków, wysiadł i rozejrzał się dokoła.

Właśnie z obórki żwawo wybiegła kobiecinka z wiadrami, zmierzając ku studni.

— Czy wy, kobietko, z gajówki?

— A ino... taże z gajówki!

— A gdzie mąż? poszedł po naganiaczy — co?

— Ta i poszedł... jeszcze ciemno było, ale gdzie i po co? bo to chłop powie? poszedł i tyle!

— Niezawsze i baba powie chłopu, dokąd się wybiera — zauważył sędzia z porozumiewawczym uśmiechem.

— A bo to prawda! — zaśmiała się gajowa.

Na to sędzia przybliżył się do studni i zaczął dość zawile udowadniać gajowej, że pokazanie kolana przed polowaniem jest aktem, który, bez żadnej szkody dla właścicielki tegoż, może dostarczyć zainteresowanemu nieobliczalnych korzyści, nie mówiąc już o estetycznych wzruszeniach, jakie... Tu gajowa pozostawiła do połowy wypełnione wiadra wraz z sędzią i poprostu czmychnęła.

— Albo nie zrozumiała, albo zapomniała się wykąpać, albo cnota kielkuje w tym zakątku... w dodatku podczas zimy — skrzywił się sędzia i momentalnie zaczął się nudzić.

Krażył dokoła gajówki, dwukrotnie napił się wódki z furmanem, spoglądał na zegarek, aż wreszcie, zniecierpliwiony, wyciągnął broń z futerału, nabił i z palcem na cynglu zagłębił się w swierkowe kultury, rozciągające się tuż za budynkami i kuszące oko swą tajemniczą krasą.

Brodził tu około godziny i zdążył się już był porządnie zmęczyć, bo i śnieg sięgał do kolan. Obejrzał się. Gajówka znikła bez śladu. Prócz monotonnego postukiwania dziecięcia i dalekiego cmoktania kwiczołów, żaden odgłos życia nie mącił zimowego snu lasów. Sędzia przystanął i zawahał się: iść dalej, czy wracać?

W tym momencie z pośród włochatych jałowców wywinął się zając. Już sprężystym susem mignął ponad zwaloną sosną, już żeglował w zawianej wyrwie, już strząsał puchy śnieżne z młodych świerczków,

prac ku zwartej ścianie drągownicy, — kiedy zapatrzonemu sędziemu oprzytomniał i palnął dwukrotnie.

— Bach — bach!

Jednakże koty musiały być twarde w bieżącym roku i sezonie, bo i ten oto wywrócił kozła, ale wnei się poprawił i uparcie kicał w obranym kierunku.

Ale i sędzia wziął największy, wprost nielicujący z wiekiem i powagą stanowiska, rozpęd.

W biegu sprawnie nabijał broń i walił raz po raz. Dopiero po siódmym strzale znudzony zając dał się złapać i załadować do siatki.

— A kto to panu pozwolił polować? — ozwał się tuż nad uchem pochylonego przy tej operacji sędziego jakiś, nieprzyjemny w swej głębokości, bas.

Wzdrygnął się sędzia i zerwał na sztywniejące, a więc równe, nogi.

Dwóch wypasionych i roślących drabów w urzędowych czapkach z dubeltówkami stało obok. Jeden z nich miał tak długie wasy, jakie można jeszcze niekiedy spotkać u burmistrzów w zapadłych kątach naszej ojczyzny.



Zaproszenie do zabawy.

Toffi (foxterjer ostr.) p. Zofji Knothe, Jaskier p. Ocetkiewiczza i Rap red. W. Garczyńskiego.

(Do art. „Żółta Karczma”).

Fot. Z. Tarnowski.

Ale sędzia wysiłkiem woli opanował wzruszenie:

— Jakto kto pozwolił? Dziwne pytanie! Jestem zaproszony na dzisiaj przez pana nadleśnego Zawilka!

— Na dzisiaj — warknął z powątpiewaniem wasal. — Dzisiaj niema tu żadnych polowań!

Ale sędzia zaczął już prychać:

— Co to znaczy niema! Ja jestem Podkolanko, sędzia z Zakłodzia, i jeżeli mówię, że jest, to jest!

— Bardzo przepraszam pana sędziego, ale i ja — niby nadgajowy — i ten oto tutaj, gajowy wracamy właśnie od pana nadleśnego i wiedzielibyśmy coś o polowaniu — nie? — A zresztą — dodał — gdyby nawet ono i było, to jeszcze nie samopas, nie na pomyka, bo przecież...

— O, do diabła! — pomyślał sędzia — tak sobie wyszedłem, nie mogąc się doczekać ani myśliwych, ani naganki... i nie przypuszczam, ażeby pan nadleś-



ny, którego doskonale znam, zabroniłby mi tej niewinnej... tego...

— Może pan sędzia będzie łaskaw pokazać mi to zaproszenie! — zaproponował nadgajowy.

Sędzia wyszperał z kieszeni kartkę (chwała Bogu, że ją wziąłem! — pomyślał z ulgą) i podał ją wsałowi.

Ten z całą urzędową powagą odczytał dokument raz i drugi, przyczem sędzia nie bez otuchy zauważył, że wzrok służbisty nieco poweselał.

— Nie ma pan sędzia innego zaproszenia, bo...

— Bo co? — zachnął się sędzia.

— Bo to, co tu widzę, jest zeszłoroczne... proszę.. wyraźnie stoi: nadleśnictwo Starowyż, dwudziesty drugi listopada, 192.. r.... Polowanie to odbyło się akurat przed rokiem.

— Tak, roku! — dodał gajowy — ja pamiętam... było w obrębach Bóbrka i Kozodawy.

I obaj, jak na komendę, jęli pilnie wpatrywać się w sędziego.

Sędzia oniemiał, potem spojrzał na kartkę.

— Rzeczywiście! A niech to wszyscy djabli! Ale

skąd ten papier u mnie na biurku, no skąd, pomyślcie panowie!

„Panowie” pomyśleli chwilkę i wzruszyli ramionami.

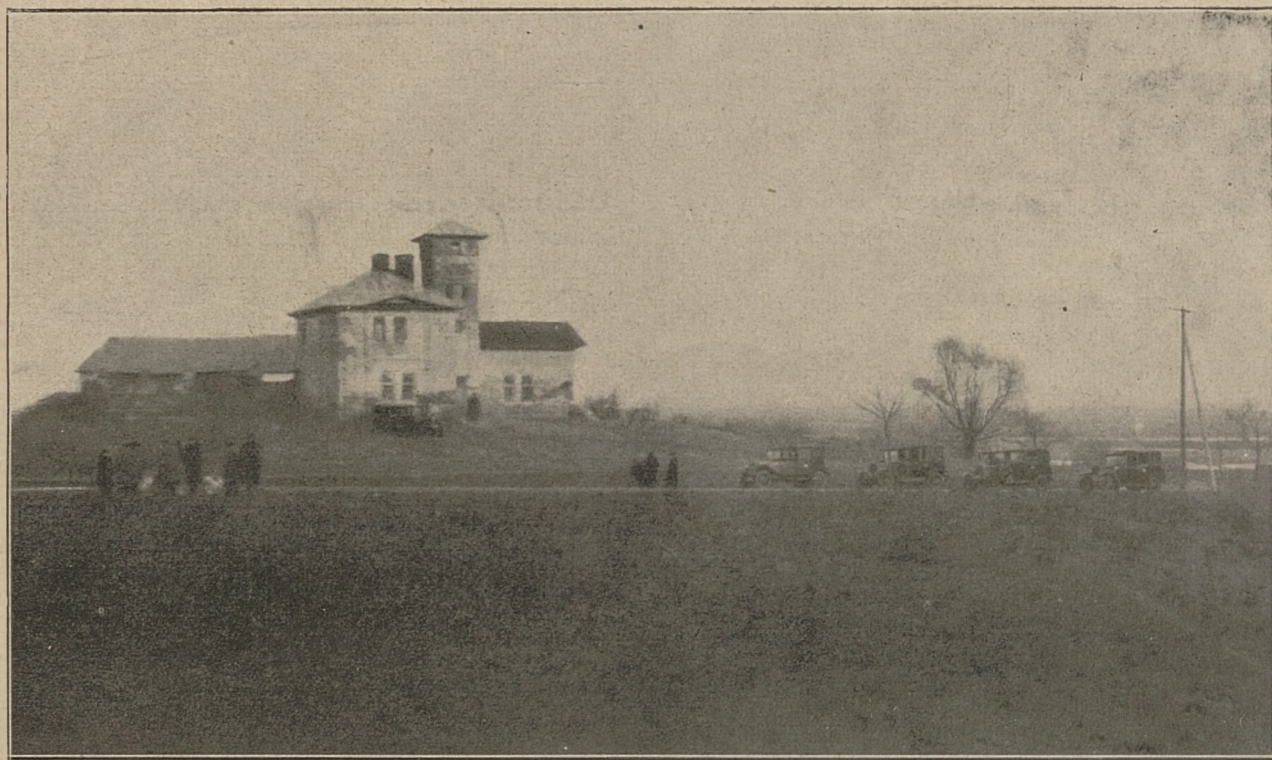
— Musiał woźny, bałwan, gdzieś go wyszperać i położył na biurku. Napewno! (Sędzia wpadł w feryor i krzyczał, potrząsając papierkiem).

— Tak, to tak! — przerwał nadgajowy — jednakowoż prosimy pana sędziego bez obrazy pofatygować się z nami do nadleśnictwa. To niedaleko... bierzcie zająca, Ignacy!

— Ależ z przyjemnością! nawet możemy pojechać... mam tu konie! (nadmieniam skromnie, że są przecież na świecie większe przyjemności).

Oczywiście, sędzia wrócił do domu cały i z zającem. Wrócił nawet bardzo późno i pod dobrą datą. Ale, że niechętnie opowiada o tem zdarzeniu, przeto uważałem za swój święty obowiązek wyręczyć go pod tym względem, zrzekając się wzamian wszelkich autorskich pretensyj.

EDWARD NIEDZIAŁKOWSKI.



W niedzielę przed Żółtą Karczmą.

Fot. Z. Tarnowski.

## W ŻÓŁTEJ KARCZMIE.

(DIALOG z Rapem).

— Jak się pan ma, panie Rap, to pan teraz tutaj?

— Musiałem się tu przeprowadzić. Wprawdzie u mnie w domu było mi bardzo dobrze, ale pobyt tam groził mi, że się przeistoczę w pokojowego psa. Rozumie pan, że mając aspiracje do championatu, nie mogłem do tego dopuścić. To też na wspótkę ze swym bratem Stopem i siostrą Primą, suszyliśmy głowę naszym panom, aby koniecznie przeprowadzili, żeby Towarzystwo Hodowli Psów Myśliw-

skich otworzyło dla nas zakład, poświęcony tresurze i hodowli, gdyż inaczej, mimo najlepszych chęci, nie moglibyśmy naszym zadaniom sprostać. Obecne warunki naszego życia w dużem mieście są tak straszne, że mi się niedobrze robi na samo wspomnienie. Samochody i walka ze wścieklizną, którą podobno się prowadzi, pozbawiły nas zupełnie możliwości jakiegokolwiek ruchu, a produkty spalania benzyny, którymi przepełnione jest obecnie powietrze



w wielkich miastach, może skutecznie działają na niszczenie insektów, ale jednocześnie psują nam węch, który dla nas jest tem, czem głos dla śpiewaka. W wyniku więc naszych zabiegów, doprowadziliśmy koniec końców do tego, że Żółta Karczma została otworzona.

— Ilu też panów jest i jak się panowie czują?

— Obecnie jest nas kilkanaście sztuk, reprezentujących elitę psów myśliwskich Polski. Po za psami p. Antoszewskiego, który niedaleko od nas posiada własną psiarnię, w Żółtej Karczmie znajdują się wszystkie psy, które na dotychczasowych próbach polowych w Wilanowie przeszły do klasy zwycięzców. A więc: Rek p. Stelińskiego, Prima p. Brudnickiego i ja. Prócz tego, z mego rodzeństwa są: Stop d-ra Bielawskiego. Extra (Primula) p. Brudnickiego i Lor p. Kwapińskiego. Settery irlandzkie są reprezentowane przez Rod'a i Azę p. Kirchmayera, zaś settery angielskie reprezentuje „Jaskier” p. St. Ocetkiewicza.

A jak też reprezentowane są w Żółtej Karczmie psy ras niemieckich?

— Jest ich kilka; w stosunku jednak do nas, psów angielskich, znikoma liczba. Przyznam się panu, że ciekaw byłbym zobaczyć naprawdę dobrego psa niemieckiego z rodowodem. Dotychczas znam te psy tylko z teoretycznych opisów ich wielbicieli w „Łowcu Polskim”. Na próbach polowych nie udało mi się dotychczas spotkać prawdziwego rywala. Ale co tam! Czekajmy, co nam w przyszłości pokażą.

— A jaki też panowie regime prowadzą?

— Regime w Żółtej Karczmie jest bardzo ostry. Cały dzień musimy być na dworze i w ruchu. Otrzymujemy po pół kilo mięsa na osobę, pół kilo warzyw, 300 gramów różnych kasz lub ryżu, 100 gramów tłuszczu. Zrana każdy z nas jest codziennie czyszczony i czesany; w razie potrzeby, poddany zabiegom leczniczym pod zwierzchniem kierownictwem profesora Weigla, poczem bierze lekcję tresury domowej. Jeśli przechodzi kurs tresury, idzie w pole. Ci zaś z pośród nas, którzy, jak ja, ukończyli już studia, idą na spacer. W ten sposób spędzamy dzień.

— Czy panowie mają duży teren dla tresury?

— Na Służewie, bezpośrednio koło Żółtej Karczmy, mamy pięć włók, prócz tego towarzystwo Wyścigów Konnych udzieliło zezwolenia, abyśmy odbywali ćwiczenia na terenach przyszłego pola wyścigowego, wreszcie mamy podobne zezwolenie od p. Klawego na terenach Służewca. Jest sporo zwierzyny, zajęcy i kuropatw, mamy krzaki z królikami i stawy na lato, słowem, mamy gdzie wyrabiać sobie chody i prowadzić edukację. To też wszyscy porobiliśmy znaczne postępy, jesteśmy w doskonałej formie i czujemy się znakomicie.

— Czy często panowie widują się ze swymi właścicielami?

— Ma to miejsce zwykle w niedzielę. Wtedy zjawia się większa ilość naszych panów i osób zwiedzających Żółtą Karczmę. Samochody, ruch, całe rendez vous de chasse. Mój pan przynosi mi różne przysmaki i ma dłuższą konferencję ze mną na temat mego zdrowia i poczynionych postępów. Inni panowie ze swymi psami czynią to samo. Pozatem,

jeśli potrzebuję niezwłocznie porozumiewać się ze swym panem, mam do usług telefon 445-84.

— Jaki jest pański pogląd na przyszłość Żółtej Karczmy?

— Zakład nasz niewątpliwie będzie się coraz lepiej rozwijać. Myślę, że do jesieni będzie nas pensjonarzy, kilkadziesiąt sztuk. Miejsca mamy dosyć. Pozatem zakład nasz umożliwia Towarzystwu osiągnięcie szeregu ważnych celów. Umożliwia wychów szczeniąt, próbowanie naszych uzdolnień, racjonalny dobór par i t. p.

— Słowem, jest pan jaknajlepszej myśli?

— O tak!

Uścisnąłem zaciąg prawicę panu Rapowi i opuściłem Żółtą Karczmę pod najlepszym wrażeniem.

## Z PRASY ZAGRANICZNEJ. POLOWANIA W ROSJI DLA CUDZOZIEMCÓW.

Dyrektor O. Kraitz donosi do „Oesterreichs Weidwerk”, że niedawno bawił w Rosji sowieckiej za interesami handlowymi czas dłuższy i dowiedział się, że niezadługo myśliwi zagraniczni będą mogli przyjeżdżać do Sowietów w celu zapolowania na zwierzynę miejscową.

Przed wojną mnóstwo cudzoziemców wybierało się jedynie po to do Rosji.

Istniejący bowiem obecnie w Sowietach Wszechrosyjski Związek Łowiecki, podlegający jak wszystkie instytucje w Sowietach subordynacji władz rządowych, na ich rozkaz świeżo postanowił kolosalne swe rewiry łowieckie wydzierżawiać cudzoziemcom, którzy przez 15 lat nie mieli do nich dostępu.

Najbogatsze rewiry znajdują się w okolicach Wiatki, Kostromy, Wołogdy i w północnych okręgach nad Wołgą.

Mają być wyznaczeni specjaliści przewodnicy, którzy będą towarzyszyli cudzoziemcom przez cały czas ich pobytu w Rosji, dbając o ich wygody. Stroń techniczną zorganizują zawodowi myśliwi. Przywieziona przez myśliwych z zagranicy amunicja, broń i przybory łowieckie, będą zwalniane od cła. Trofea będą mogły być swobodnie wywożone.

## HODOWLA PSÓW W NIEMCZECH I ROSJI.

W celu zbliżenia się hodowców psów w Niemczech i Rosji, dokąd wywozi się psy myśliwskie i użytkowe, z wyjątkiem luksusowych, których przywóz do Rosji jest niedozwolony, — niemiecki Kartel hodowli psów zawarł przyjazną umowę z dwiema rosyjskimi Centralami kinologicznymi, pozostającymi pod nadzorem władz, a mianowicie ze Wszechrosyjskim Związkiem Łowieckim i Sekcją Centralną hodowli psów użytkowych S. S. S. R. Umowa ta idzie jeszcze dalej, niż zawarte przez Kartel niemiecki z kierownikami Centralami Anglii i Stanów Zjednoczonych Ameryki („Kennel-Club”) Szwajcarji (Szw. Towarzystwo Kin.), Holandji („Raad van Becher”), Austrii (Austrij. Związek Kin.) i Czechosłowacji, co do wyłącznego uznania ksiąg rodowodowych, oznak rasowych, sędziów, odznaczeń wystawowych i prób polowych.

Związki Centralne Niemiec i Rosji obowiązują się wzajemnie dostarczać sobie odpowiedniej literatury,

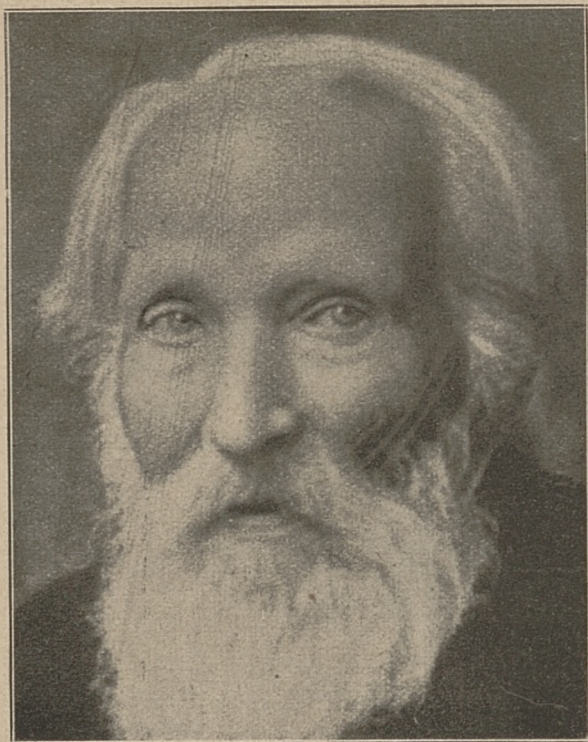


książek, czasopism, wyjaśnień i informacji w sprawach kinologicznych, komunikować sobie wyniki dokonanych doświadczeń w dziedzinie ulepszeń hodowlanych, żywienia, pielęgnowania, wychowania i układania młodych psów. Roboty oddziałów hodowlanego i gospodarczego, Kartelu i Sekcyj naukowych, mają być wykonywane za wzajemnem porozumieniem się. Przy obsełaniu wystaw, obie strony starać się będą wzajemnie o wszelkie ułatwienia, wizy i przesyłki. Niemiecki urząd eksportu zagranicznego, istniejący przy Kartelu, będzie pośredniczył w wysyłaniu psów z Niemiec do rosyjskich hodowców, wskazując źródła sprzedaży u różnych związków hodowli rasowej oraz reproduktorów dla przysyłanych suk z Rosji.

Wszechrosyjskie Muzeum rolnicze w Leningradzie, mieszczące się przy ulicy Fontanka X, (dyrektorem jest prof. I. Paroszka, sekretarzem Kotelnikow), zwróciło się już o nadesłanie dla oddziału hodowli zwierząt, możliwie dużych rozmiarów fotografii rasowych psów użytkowych. Muzeum to zostało świeżo wybudowane i zaopatrzone we współczesne okazy. W przesyłce pośredniczy niemieckie Towarzystwo wiedzy hodowlanej w Getyndze (Nikolaus-berger Weg 2).

## Z ŻAŁOBNEJ KARTY.

† ś. p. B. DYBOWSKI.



W sędziwym wieku zmarł wybitny uczyony i patriota polski, ś. p. prof. dr. Benedykt Nałęcz-Dybowski, zasłużony także dla łowiectwa, jako zoolog światowej sławy, odkrywca wielu gatunków zwierzyny łownej, z której powszechnie znany jest gatunek, zwany jeleniem Dybowskiego.

Zmarły w 97 roku życia we Lwowie wielki uczyony, urodził się w Mińszczyźnie. Studja wyższe ukończył w Dorpacie. Powołano go na prof. zoologii i anatomii zwierząt w założonej przez Wielopolskie-

go Szkole Głównej. Niebawem jednak pochłania go żywy udział w przygotowaniach powstania. Został też aresztowany i w lutym 1864 r. skazany na 15 lat ciężkich robót w kopalniach Nerczyńska. Studja nad mało zbadaną fauną syberyjską i zwłaszcza jez. Bajkalskiego, zwracają na niego uwagę uczonych rosyjskich i petersburskiej Akademii Nauk, i dzięki ich zabiegom, zostaje Dybowski ułaskawiony i w końcu 1876 r. wraca do kraju. Powraca jednak raz jeszcze, już dobrowolnie, na daleką Syberję, by uzupełnić tam swoje badania, które pochłonięły kilka lat jego życia. Jako uczyony, o imieniu już światowem, Dybowski obejmuje w 1884 r. katedrę zoologii na uniwersytecie lwowskim i pozostaje na tem stanowisku do 1906 r. Tutaj zakłada Instytut zoologiczny i gromadzi w nim przywiezione, liczne okazy fauny bajkalskiej, syberyjskiej i kamczackiej, które uniwersytetowi darowuje.

Zmarły był też korespondentem Państwowego Muzeum Zoologicznego w Warszawie.

Początek Jego pracy naukowej na Syberji, jak sam pisze w swym „Pamiętniku”, wydanym we Lwowie w roku bieżącym, 1930, nakładem Zakładu Naukowego im. Ossolińskich (str. 628), — stanowiło polowanie na sowę polarną i kupno piżmowców dla muzeum warszawskiego.

Cześć Jego pamięci!

## Z Polskiego Związku Stowarzyszeń Łowieckich.

*Protokół posiedzenia Wydziału Wykonawczego z dnia 24 stycznia 1930 r.*

Obecni pp. przewodniczący — Wacław Szperling, dyr. Bohdan Gędziorowski, mec. Walenty Garczyński, inż. Kazimierz Tołłoczko, inż. Herman Knothe, Witold Kiltynowicz, Czesław Lisowski.

Protokół prowadzą pp. Kazimierz Kamiński i Jerzy Bokiewicz. Nieobecność swą usprawiedliwili pp. Władysław Słonczyński, mec. Al. Tallen-Wilczewski, inż. Leopold Skulski.

W posiedzeniu wziął udział w charakterze gościa zaproszonego p. Maurycy hr. Potocki.

Przyjęto bez zmian do wiadomości protokół posiedzenia Wydziału w dniu 8 stycznia.

Na rozpisane przez Wydział Wykonawczy listy do Wielkopolskiego Związku Myśliwych, Małopolskiego Towarzystwa Łowieckiego, Towarzystwa Łowieckiego Województwa Wileńskiego i Łuckiego Towarzystwa Łowieckiego, w sprawie wyznaczenia przedstawicieli do Komitetu organizacyjnego udziału polskiego świata łowieckiego w Wystawie Międzynarodowej w Lipsku, nie nadeszła dotąd odpowiedź od Towarzystwa Wileńskiego.

Postanowiono wezwać Towarzystwo to telegraficznie do odpowiedzi, po jej zaś otrzymaniu — upoważniono p. dyr. Gędziorowskiego do wyznaczenia pierwszego zjazdu wspomnianego Komitetu.

Z ramienia Wydziału Wykonawczego postanowiono do Komitetu tego delegować pp. Czesława Lisowskiego, inż. Hermana Knothe, dyr. Gędziorowskiego i Maurycego hr. Potockiego.



Na wniosek p. M. hr. Potockiego, postanowiono zwrócić się do ks. Radziwiłła z Nieświeża z prośbą o zadeklarowanie na Wystawę w Lipsku cennej jego kolekcji łosi.

P. inż. Knothe w uzupełnieniu wniosku swego w kierunku budowy własnej siedziby dla Związku, złożył Wydziałowi Wykonawczemu szkic kosztorysu, w którym koszt budowy domu wraz z kupnem placu przewidziano do sumy zł. 500.000.

Kosztorys z opinią przychylną Wydział Wykonawczy postanowił wraz z poprzednim wnioskiem p. inż. Knothe przedłożyć na najbliższym posiedzeniu Zarządu Związku.

Sprawę ostatecznego zatwierdzenia projektu medali zasługi, postanowiono odłożyć do następnego posiedzenia z przyczyn, od Wydziału niezależnych.

Z nadesłanego przez p. Popławskiego, delegata w powiecie Łowicz, protokołu zebrania delegatów tego powiatu wnioski, zmierzające w kierunku nowelizacji ustawy o prawie łowieckim, postanowiono przekazać jako materiał Komisji nowelizacyjnej.

Przyjęto i postanowiono ogłosić w „Łowcu Polskim” kandydatury na delegatów: w powiecie Brzeziny — p. Oskara Knothe, w powiecie Puławy — p. P. Kleniewskiego i p. Radyszkiewicza.

Przyjęto do wiadomości rezygnację z mandatu delegata w pow. Olkusz i Zawiercie, p. Z. Statlera.

Odnośnie zrzeczenia się mandatów przez delegatów w powiecie Grudziądz, p. gen. Jarnuszkiewicza i w pow. Toruń, p. płk. dr. Gilewicz, uznano na wniosek Pomorskiego Klubu Myśliwskiego w Grudziądzu, że liczba pozostałych delegatów w wymienionych wyżej powiatach Grudziądz i Toruń jest wystarczająca.

Wielkopolski Związek Myśliwych wystąpił z wnioskiem o wyjednanie u władz regularnego odstrzału łań i sarn. Postanowiono zwrócić się do Wielkopolskiego Związku o podanie konkretnych wniosków w tej sprawie, wraz z proponowanymi terminami.

Jednocześnie w tej samej sprawie postanowiono zwrócić się do kilku wybitniejszych myśliwych-hodowców.

W związku z orzeczeniem Najwyższego Trybunału Administracyjnego w sprawie podatku luksusowego od broni myśliwskiej, postanowiono zamieścić w „Łowcu Polskim” o decyzji N. T. A. komunikat, wraz z powiadomieniem, że administracja „Łowca Polskiego” wydawać będzie wszystkim swoim prenumeratorom drukowane motywy wyroku N. T. A., wraz z pouczeniem, co należy czynić w wypadku otrzymania nakazu płatniczego.

## MIEDZYNARODOWA WYSTAWA ŁOWIECKA W LIPSKU.

Do komisji honorowej rzeczzonej wystawy należą, jako przedstawiciele Polski, pp.: dr. K. Bertoni, uprawniony minister i komisarz rządowy Polskiej Powszechnej Wystawy Krajowej, odbytej w Poznaniu, pułkownik rez. Konstanty Chłapowski z Mościewa, wiceprezes Polskiego Związku Stowarzyszeń Łowieckich, oraz hrabia Hochberg - Krucz - Goraj, z zamku Goraj.

Komisja organizacyjna w Lipsku postanowiła, że ograniczenie wyłączające z Wystawy trofea zdo-

byte w r. 1929, nie dotyczy wystawców zagranicznych, lecz tylko z Niemiec. Tamci będą mogli wystawiać okazy, zdobyte do dnia 1 stycznia roku bieżącego.

Trofea sztuk ubitych przez samego wystawcę, będą nagradzane medalami. Do jury będą powołani myśliwi z różnych państw. Za inne okazy, mające związek z łowiectwem, wyznaczane będą dyplomy honorowe.



— **Walka z kłusownictwem.** — Na terenie województwa lubelskiego skonfiskowano w grudniu kłusownikom:

W powiecie Biała - Podlaska — 2 sztuki broni myśliwskiej.

W pow. Biłgoraj — 5 szt. br. myśl. i skórę lisia.

W pow. Chełm — 9 br. myśl., pistolet dwustrzałowy i 1 sztukę zwierzyny.

W pow. Garwolin — 7 br. myśl. i 14 szt. zwierz.

W pow. Hrubieszów — 1 br. myśl., 12 kg. śrutu, 4 pud. kapisz. i 58 gilz.

W pow. Janów Lubelski — 10 br. myśl. i 2 karabiny przerobione.

W pow. Janów Podlaski — 3 br. myśl., 7 szt. si-deł i wnyków.

W pow. Krasnostaw — 5 br. myśl. i 5 sid. i wnyk.

W pow. Lubartów — 8 br. myśl.

W pow. Lublin — 6 br. myśl., 3 sid. i wnyk., oraz 5 rewolwerów.

W pow. Łuków — 4 br. myśl.

W pow. Puławy — 6 br. myśl.

W pow. Radzyń — 5 br. myśl. i rewolwer bębenny.

W pow. Siedlce — 3 br. myśl., karabin austriacki i cietrzewia.

W pow. Sokołów — 5 br. myśl.

W pow. Tomaszów — 4 br. myśl. i 1 zwierz.

W pow. Węgrów — 2 br. myśl., 7 sid. i wnyk., 3 szt. zwierz.

W pow. Włodawa — 5 br. myśl.

W pow. Zamość — 8 br. myśl.

**Kłusownictwo.** — O rozpanoszeniu się kłusownictwa w okolicach Zawiercia, donosi jeden z myśliwych „Kurj. Warszawskiemu”, m. in. We wsi Jaworzniku, na około 200 numerów domów, około 30 domów posiada dubeltówki, pojedynki i t. p., przerobione z karabinów. We wsi Helenówce, która posiada około 20 domów, naliczyć można 5 strzelb. Prawie to samo można powiedzieć o Pohulance, a częściowo i o sąsiednim Myszkowie. Kłusownicy nie oszczędzają żadnej zwierzyny i strzelają zwierzynę cały rok, najczęściej przed wschodem słońca lub po zachodzie, na tak zwanego „wychodnego”



na różnych piaskach, polanach, przypolach, przylesiach. Raz spotkano czterech kłusowników, razem polujących na terenie Jaworzni. Zapuszczają się oni nie raz nawet znacznie dalej. Niezbyt dawno policjant z gm. Włodowic stwierdził na polach wsi Góry, że sześciu kłusowników urządziło sobie formalne polowanie w biały dzień. Policjant schwycił z nich tylko jednego. W sąsiedniej gm. Niegowa policja przyłapała kilku. Ten i ów spotyka kłusowników, ale boi się o tem donieść z obawy podpalenia lub nawet zabójstwa. Bardzo często natknąć się można na „pojedynkarza” albo „sidlarza”. Często spotyka się zająca złapanego w sidła. To samo jest z większą zwierzyną, na którą zastawiają duże i mocne sidła. W czasie zabronionym handlarze skupują taką zwierzynę albo same skóry, i w miasteczku sprzedają.

— W Nojewie pod Szamotułami w Wielkopolsce, do zagrody Surdyka wszedł Tomasz Jurga:

— Gdzie jest Józef? — spytał.

— Poszedł do lasu na rogacza, — odpowiedziano.

Jurga puścił się niezwłocznie w drogę we wskazanym kierunku. W zamaskowanej kryjówce leżał Józef Surdyk. Obok niego lśniły lufy dubeltówki i karabinu. Jurga się zatrzymał. Na wezwanie Surdyka podszedł bliżej i usiadł obok niego. Nazajutrz znaleziono w lesie trupa niejakiego Kwiatkowskiego, z kulą w piersiach.

Przed wzmocnioną izbą karną sądu okręgowego stanęli Józef Surdyk i Tomasz Jurga, pod zarzutem zbrodni zabójstwa Kwiatkowskiego. W sądzie Surdyk przyznał się, że on i Jurga go zastrzelili. Jurga zaś twierdził, że na widok zbliżającego się Kwiatkowskiego począł śpiesznie uchodzić, by nie być podejrzanym o kłusownictwo. Gdy przebiegł już 300 do 400 metrów, usłyszał dwa strzały. Na zgodny wniosek prokuratora i obrony, przewodniczący ogłosił uchwałę, mocą której trybunał, obrona, prokurator, oskarżeni, świadkowie i rzeczoznawca udadzą się na wizję lokalną miejsca zbrodni w Nojewie.

— Nagrody za walkę z kłusownictwem. — Komenda wojewódzka policji państwowej w Lublinie przyznała w IV kwartale roku ubiegłego nagrody pieniężne 8 policjantom, z których każdy otrzymał po 25 zł. za skonfiskowanie broni w czasie kłusownictwa.

— Wystawa w Poznaniu. — Towarzystwo Ornitologiczne w Poznaniu, urządza w dniach od 21 do 25 lutego b. r. w b. hali Przemysłu Graficznego P. W. K. przy ul. Marsz. Focha, „Wielki Pokaz Drobiu, Gołębi, Królików, Zwierząt Futerkowych i Psów” pod przewodnictwem p. d-ra Jerzego Szumana (Wielkop. Izby Rolnicz.).

— DIALOG o żubrze przez radio. — Dnia 30 stycznia r. b. przez Radio Polskie w Katowicach, pp. prof. dr. K. Simm i artysta-malarz K. Rutkowski, wygłosili „dialog” p. t. „Osobliwości przyrodnicze śląskie: Żubr i cis”, poruszając sprawę ochrony tego „najcenniejszego zabytku Śląska”. Żubr, zdaniem prelegentów, to „wiecznie buntownicza siła, stale się odradzająca”. Wyrażają się oni też pesymistycznie co do skuteczności przebywania żubrów w ogrodzeniu. Dalej zaznaczają, że na Śląsku podczas wojny, niem-

cy, wobec braku mięsa, zabijali żubry. Obecnie obszar ogrodzony dla żubrów na Śląsku wynosi 10.000 ha i kłusownictwo jest zupełnie niemożliwe. W dalszym ciągu artysta mówił o Fałacie i artystach, którzy malowali żubry.

— Film egzotycznej zwierzyny. — W jednym z kin warszawskich wyświetlano w ubiegłym tygodniu film szczególnie interesujący myśliwych, który zapewne obiegać będzie całą Polskę. Tytuł jego brzmi „Królowie Puszczy (Pori)”. Występują tu liczne zwierzęta egzotyczne, niewątpliwie zdejmowane autentycznie na Czarnym Łądzie, bez żadnych t. zw. tricków filmowych.

Są to żywe obrazy opisów Stanleya, Cooka, czy Roosevelta. Setki metrów taśmy dają nam autentyczny widok życia zwierząt egzotycznych. Bohaterami filmu są zwierzęta, nie wymęczone po menażerjach i cyrkach, lecz schwytane aparatem filmowym w ostępach i prerjach Afryki. Mamy więc sfilmowane stada pasących się słoni, olbrzymie tabuny zebr, antylop, gnu, żyraf; walki ptaków drapieżnych o ścierwo zwierzyny zabitej, różne sposoby polowań i t. d.

Sceny przy wodopoju, oraz wszelkie ruchy najnaturalniejsze zwierzyny na swobodzie, stanowią dla oka myśliwego i przyrodnika istną rewelację, wobec której błędna najświetniejsze opisy książkowe.

## BIBLIOGRAFJA ŁOWIECKA.

„Dziennik Poznański” w 4 styczniowych numerach niedzielnych zamieścił: Nasze ptactwo w styczniu. — Nowa wyprawa polska do Afryki. — Z Międzyn. Tow. Ochrony Żubra. — Do prezesów Tow. i Kółek łow. — O wieku zwierząt. — Osobiste. — Kronika. — Ptaki drapieżne i łow. — Nasze szaraki. — Czasy ochronne. — Cietrzew w naszej beletrystyce. — „Podręcznik Łowiectwa”. — Polowanie na ptactwo wodne. — Ochrona żubra. — Z Wielkopolsk. Związku Myśl. — Ustawodawstwo łow. zagranicą. — Z polowań.

„Kartki Myśliwskie” Adama hr. Rzewuskiego mają następujące tytuły: Z kroniki niedźwiedziej. Koszmarowe przeżycia. „W sercu kniei” St. Zaborowskiego. Sąd Salomona.

Pozatem zamieszczono w odcinku: Władysława Janty-Pończyńskiego „Jeden dzień z życia myśliwego”.

„Światowid” w N-rze 4 zamieścił artykuł p. t. „Polowanie na dziki”.

„Tęcza” w N-rze 5 zamieściła: „Polowanie na dziki w puszczy Kozienickiej” p. Izabeli D.

## WIADOMOŚCI HANDLOWE.

× Kupcy futrzani w swej obronie. — Polscy kupcy branży futrzanej, narażeni na liczne straty przez niesumiennych odbiorców, postanowili zorganizować we własnym zakresie obronę swych kapitałów. Kupiectwo tej branży zorganizowało własną centralę detektywów, która prowadzi dokładne wywiady o zdolności płatniczej odbiorców. W ten sposób kupiectwo pragnie zabezpieczyć się przed ewentualną niewypłacalnością klienteli, jak również i przed złośliwymi upadłościami.



× **Wystawa.** — W końcu r. z. odbyła się w Berlinie 2-ga Wystawa Zwierząt Futerkowych. Wystawcy tamtejsi wystawili około 170 lisów srebrnych i niebieskich, 100 norek, 120 królików szlachetnych, oraz wielką ilość szopów, bobrów i kun. Import futer do Niemiec w ciągu ostatnich dwóch lat znacznie się zwiększył, a mianowicie: styczeń — wrzesień 1928 r. importowano futer 54.000 q., wartości 180 milj. mk.; styczeń — wrzesień 1929 r. importowano futer wartości 215 milj. mk.

W celu uniezależnienia się od importu zagranicznego, przystąpiły Niemcy do własnej hodowli zwierząt futerkowych. W tym celu założono około 350 ferm hodowlanych, znajdujących się przeważnie w Bawarii, Prusach Wschodnich i Marchji Brandenburskiej. W fermach hoduje się przeważnie szlachetne gatunki lisów, norki, szopy i szlachetne króliki. Centralnym organem hodowców zwierząt futerkowych jest miesięcznik „Die Pelztierkunde“, wydany nakładem „Verlag Arthur Heber & Co“, Leipzig.

## O DOKŁADNY ADRES.

Sz. P. Prenumeratorów prosimy o dokładne podawanie nam adresów. Adres ma zawierać: imię, nazwisko, miejscowość, (ewentualnie gmina) poczta i województwo (powiat zbyteczny).

Prenumeratę wysyłać najlepiej na konto czekowe w P. K. O. Nr. 80-82.

## O NIEOTRZYMANE NUMERY.

Prosimy uprzejmie o wczesne zawiadamianie nas o nieotrzymanych numerach pisma. Reklamacje będą uwzględniane tylko w ciągu 3 tygodni od daty wyjścia danego numeru. Niereklamowane numery mogą być odstąpione w cenie 1 zł. za numer, lub o ile są na wyczerpaniu — jedynie w cenie całego rocznika.

**PRENUMERATA:** Zgóry za kwartał zł. 8; za pół roku zł. 15; za rok zł. 28. — Miesięcznie 3 zł. — Numer pojedynczy — 1 zł. Numer ozdobny 1 zł. 50 gr. Za numery, które wyszły przed zaplaceniem, liczymy po 1 zł.

**CENY OGŁOSZEŃ:** Milimetr za tekstem 60 gr. Cała strona — 300 zł.;  $\frac{1}{2}$  — 150 zł.;  $\frac{1}{4}$  — 75 zł.;  $\frac{1}{8}$  — 40 zł. Przed tekstem — 50% drożej. — Za zastrzeżone miejsca dopłaca się 25%. Agentom niewolno pobierać zaliczek.

W numerach ozdobnych: za tekstem milim. 90 gr. Cała strona 450 zł.;  $\frac{1}{2}$  — 225 zł.;  $\frac{1}{4}$  — 115 zł.;  $\frac{1}{8}$  — 60 zł. Przed tekstem 50% drożej. — Za zastrzeżone miejsca dopłaca się 25%. Agentom niewolno pobierać zaliczek.

KONTO P. K. O. „Polski Związek Stowarzyszeń Łowieckich“ 8082.

ADRES: NOWY - ŚWIAT 35. TELEFON 7-98.

Redakcja nie zwraca nadesłanych rękopisów i zastrzega sobie swobodę czynienia z nich poprawek i skrótów. Redakcja nie odpowiada na zapytania, kiedy będzie drukowany artykuł, gdyż zależy to od całokształtu numeru i od posiadanego przez Redakcję materiału. — Redaktorzy przyjmują w poniedziałki od godziny 5 $\frac{1}{2}$  do 6 $\frac{1}{2}$  wieczorem.

**KOMITET REDAKCYJNY:** J. Błeszyński, Wł. Czerniejewski, J. Ejsmond, W. Garczyński, B. Gędziowski, J. Gieysztor, Wł. Gieysztor, I. Grymiński, Wł. Janta-Polczyński, W. Kiltynowicz, H. Knothe, Wł. Korsak, E. hr. Krasiński, red. St. Krzywoszewski, St. Lilpop, prof. dr. E. Niezabitowski, M. hr. Potocki, A. hr. Rzewuski, Wł. Słonczyński, W. Szperling, K. Świdorski, B. Świętorzecki, F. Unrug i dr. St. Zaborowski.

Redaktorzy: Julian Ejsmond i Walenty Włodzimierz Garczyński.

Wydawca: Polski Związek Stow. Łowieckich.

# ŻYWE

puhacze  
kuny  
wydry  
dzikie koty  
zwierzęta drapieżne

i wszelkie żywe zwierzęta sierciowe i pierzaste, oswojone i dzikie, użytkowe i szkodne

## kupuje

### A. VALLA, Praga Czeska

skrzynka pocztowa 700.

Podawać należy tylko oferty z cenami i warunkami sprzedaży.

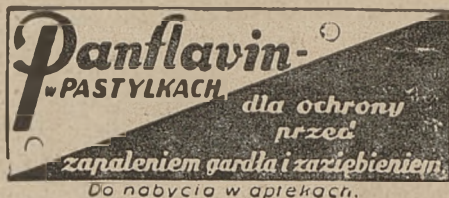


# Aspirin

w tabletkach  
środek uśmierzający ból.

Wyjątkowo skuteczny  
we wszelkiego rodzaju  
zazębieniach  
i bólach reumatycznych.

Do nabycia we wszystkich aptekach.



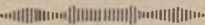


# SKŁAD SUKNA I KORTÓW PAWŁA DIPONT

DAWNIEJ

HENRYKA MEYLERT

w Warszawie, ul. Senatorska 11.

TELEFON Nr. 48-79.  TELEFON Nr. 48-79.

Wielki wybór towarów z fabryk  
krajowych i zagranicznych.

## Pracownia wypychania ptaków i zwierząt

Oprawa rogów, robienie dywanów, wyprawa skór z włosiem

Wiktora Łastowskiego

W WARSZAWIE KRAKOWSKIE-PRZEDMIEŚCIE Nr. 10  
wprost kościoła Ś-go Krzyża.

## Słoniowa historia.

- Czy pan słyszał o tym noworodku, co karmiony  
mlekiem słonia, codziennie przybierał po 10 kilo.  
— Nic nie słyszałem, a cóż to był za noworodek?  
— Słonia.



## Zające żywe

pod gwarancją zdrowe z Cze-  
chosłowacji i Węgier do od-  
świeżenia krwi w stosunku  
1:1, po cenach zeszłorocz-  
nych, oraz żywe bażanty.  
Zamówienia proszę kiero-  
wać do

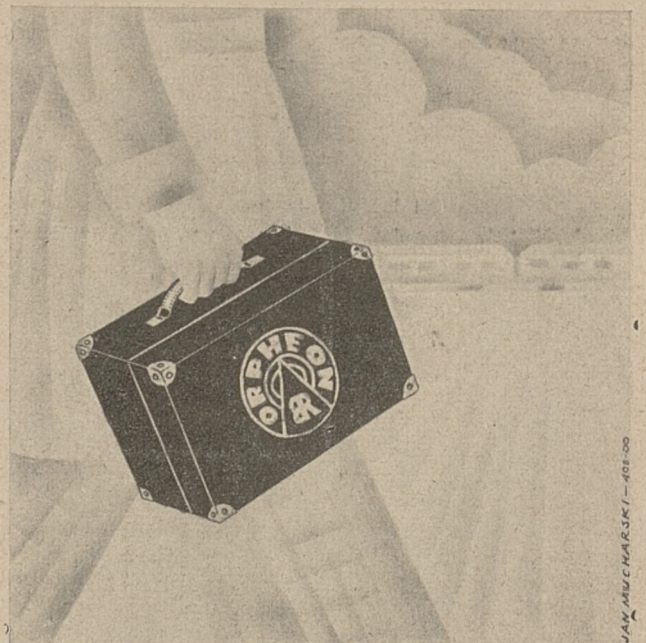
EUG. MINKE

broń, amunicja i przybory łowieckie.

Tel. 2922, POZNAŃ ul. Gwarna 15.

# B. RUDZKI

WARSZAWA • MARSZAŁKOWSKA 146:87



GRAMOFON ORPHEON ZATWIERDZONY ZOSTAŁ PRZESZKOLNIE  
STWO OŚWIATY DO UŻYTKU SZKOLNEGO.  
JEST NIEZBĘDNY W KAŻDYM KULTU  
RALNYM DOMU.  
ZOSTAŁ WPROWADZONY DO UCZELNI  
Z DOSKONAŁYM WYNIKIEM.  
DZIEKI NIEZRÓWNAJEMU DZWIEKOWI CZYSTO  
SCI TONU I WYKWINTNEMU WYKONANIU ODPO-  
WIADA NAJBARDZIEJ WYBREDNYM WYMAGANIOM  
TO NIE LUKSUS — TO PRZEDMIOT  
KONIECZNEJ POTRZĘBY.



FABRYKA  
MEBLI STYLOWYCH  
**M. ZALEWSKI i S-ka**  
WARSZAWA, UL. SKIERNIEWICKA № 5  
TELEFON 447-34

**MAGAZYN FABRYCZNY**  
— **i ZARZĄD FIRMY:**  
WARSZAWA, UL. KRÓLEWSKA № 9  
TELEFON 33-30  
DAWNIEJ SP. AKC. „DYMMEK”

### Pies i porada.

Rzecz dzieje się na lotnisku. Do adwokata X. przychodzi pewnego dnia sąsiad tegoż, pan Y.

— Przyszedłem do pana dobrodzieja po poradę: jeżeli cudzy pies ściągnie komuś mięso z kuchni, czy od właściciela psa można żądać wynagrodzenia za mięso?

— Naturalnie!

— W takim razie będzie pan łaskaw zapłacić mi 10 zł., bo pański pies wczoraj ukradł mięso z mojej kuchni.

— Dobrze, panie, ale mnie od pana dobrodzieja należy się 20 zł. za dzisiejszą poradę. Proszę sobie przeto potrącić 10 zł. i wypłacić mi pozostałe 10.

## ŻYWE ZAJĄCE,

bazanty i Kuropatwy sprzedaje Małopolska Hodowla Zwierzyny w Łukawicy p. Stryj.

Zarząd lasów Jadowskich w ŁOCHOWIE, poszukuje od 1 kwietnia 1930 r.

**LEŚNICZEGO**, energicznego, dobrego leśnika z leśną szkołą, zamiłowanego myśliwego,

**STRZELCA**, dobrego hodowcy zwierzyny i energicznego tępicieła kłusownictwa i drapieżników.

Oferty na Zarząd lasów w Łochowie.

## KRAKOWSKIE TOWARZYSTWO WZAJEMNYCH UBEZPIECZEŃ

(ZAŁOŻONE W ROKU 1860)

NAJSTARSZY W POLSCE ZAKŁAD UBEZPIECZEŃ, OPARTY NA WZAJEMNOŚCI, ZAWIERA UBEZPIECZENIA;

**OD SZKÓD OGNIOWYCH I EKSPLOZJI**

**OD SZKÓD GRADOWYCH**

**OD KRADZIEŻY I RABUNKU**

**OD ODPOWIEDZIALNOŚCI CYWILNEJ**

**OD WYPADKÓW**

**SAMOCODÓW OD SZKÓD (AUTOCASCO)**

**UBEZPIECZENIA NA ŻYCIE I RENTY**

JEDNOSTKOWE I ZBIOROWE WE

WSZYSTKICH ROZPOWSZECHNIONYCH KOMBINACJACH

### Mody dla psów.

Pani White Pearce, założycielka wielkiego pensjonatu dla psów w Londynie, które kąpie, czesze, fryzuje na polecenie bogatych właścicieli, pisze o psich modach co następuje: „Psy, brane na spacer do parku lub na wizyty, mają nowomodne żakiety, ochraniające im piersi od zaziębienia, zwłaszcza gdy jadą ze swymi paniami w samochodach. W tym razie daje im się umyślnie dla nich wyrobione okulary, kapiszony na łby i chusteczki na kark. Kolory zastosowane są do kolorów, w jakie się panie ubierają. Niektóre mają obroże, nasadzone drogimi kamieniami. Modne ubiorki dla psów dochodzą do 10 dolarów.

Najtańszem źródłem nabycia dzieł sztuki wybitnych malarzy jest

## SZTUKA POLSKA

ALEJA JEROZOLIMSKA 18 (vis á vis Kruczej),

gdzie znaleźć można przepiękne kolekcje artystów tej miary, jak: **Juljan Fałat, Juliusz i Wojciech Kossakowie, Arentowicz, Chełmoński, Plotrowski** i wiele innych wartościowych obrazów, odtwarzających epizody z życia myśliwskiego.

Specjalną uwagę zwracamy na bardzo przystępne ceny!

## WARSZTATY REPARACYJNE.

PRZY TOW. BUDOWY SAMOCODÓW „AS” Warszawa, ul. Złota 64 (dom własny) telefon 14-50, 332-08.

zostały otwarte pod technicznym kierownictwem inż. O. GORZKOWSKIEGO.

wykonywa się wszelkiego rodzaju remonty samochodów, oraz części zamienne do wszystkich marek.

Wyposażenie fabryki w najnowsze maszyny i narzędzia daje możliwość solidnego i szybkiego załatwienia klientów.

**UWAGA, Automobilści!** 16 lutego warsztaty będą otwarte dla pragnących zapoznać się z naszymi urządzeniami.



# ZEISS

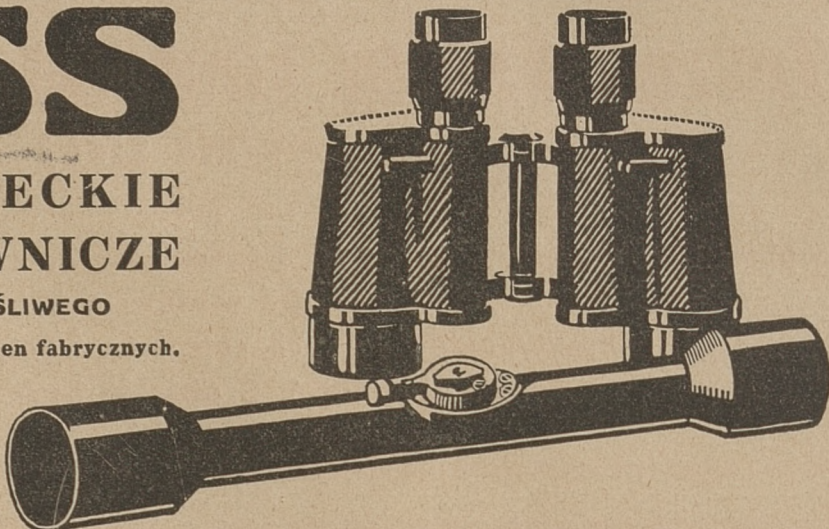
## LORNETY ŁOWIECKIE I LUNETY CELOWNICZE

TO OPTYCZNY SPRZĘT MYŚLIWEGO

Żądacie w składach broni według cen fabrycznych.



Katalogi lornet  
myśliwskich T 105  
i lunet celow-  
niczych Tz 105



BEZPŁATNIE WYSYŁA NA ŻYCZENIE FABRYKA OPTYCZNA CARL ZEISS, JENA,  
LUB PIERWSZORZĘDNE SKŁADY OPTYCZNE I MYŚLIWSKIE.



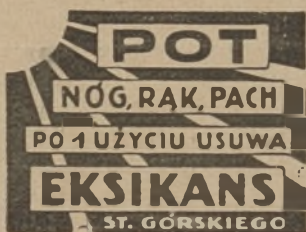
Nagrodzona Licznymi Najwyższymi Złotymi  
odznaczeniami na Powszechniej Wystawie  
Krajowej, oraz medal złoty Wilno, 1889 r.

PRACOWNIA  
**J. BORUTTA**

Wypychanie ptaków i zwierząt, oprawa  
rogów, wyrób dywanów, wyprawa skór  
z włosiem, oraz bez włosów.

WARSZAWA, Chmielna 35 m. 19. telefon 57-52.

OD PÓŁ WIEKU POWSZECHNIE  
ZNANY ZE SKUTECZNOŚCI



**FUTER**

wyprawę i farbowanie surowych oraz odświeżanie używanych  
w pojedynczych sztukach i małych ilościach uskutecznia  
fachowo, solidnie i szybko specjalny dział drobnicowy firmy

Zakłady wyprawiania i farbowania futer

**„TASMANIA“** Sp. z ogr. odp.

WARSZAWA, Aleja 3-go Maja 22/24.

Cenniki wysyłamy na żądanie natychmiast.

**S. HISZPAŃSKI** szewc

w Warszawie, Krakowskie Przedmieście 7. Telefon 48-02.

Nagrodzony Złotą Tarczą na P.W.K.

Istnieje od 1838 r.

**SPECJALNOŚĆ! Obuwie myśliwskie.**

**Dzielny bażantarnik** posiada znajomość hodowli bażantów na  
angielski i niemiecki system — posiada znajomość sygnałów,  
energiczny tępicieł szkodników. Pragnąłby objąć posadę, na której  
mógłby hodować conajmniej 1000 bażantów. Posadę może objąć  
zaraz lub od 1-go kwietnia. Oferty proszę nadsyłać pod adresem,  
p. Struga pod Warszawą — Bomba Józef.

**ŁOWCZY**

dplomowany treser wyżłów obeznany z hodowlą wszel-  
kiej zwierzyny poszukuje odpowiedniego

**STANOWISKA**

Miejscowość obojętna. Zgłoszenia do Biura ogłoszeń „Par”  
**POZNAŃ Aleje Marcinkowskiego 11 pod nr. 53,170**

**JAKÓB MAREK**  
MAGAZYN OBUWIA

Warszawa, Bielańska 22

Telefon 18-05

ROK ZAŁOŻENIA 1869

POLECA

**BUTY MYŚLIWSKIE**



Na polowaniu.

— Warjacie! Dlaczego nie strzeliłeś do lisa, na  
dziesięć kroków!

— Bo zaszedł mi z prawej strony, a ja w prawej  
lufie miałem śrut na ptaszki. Gdybym go miał od lewej  
lufy, tobym go sprzątnął.

**DLA ODŚWIEŻENIA KRWI  
i podniesienia zwierzostanu**

**ŻYWE LEŚNE**

**ORAZ POLNE**



ZAJĄCE

KUROPATWY

BAŻANTY

SARNY

JELENI

oraz inną zwierzynę,  
łowioną na wolnych terenach na Węgrzech,  
Czechosłowacji, Jugosławji, Austrii najlepszej  
jakości i nadające się świetnie do podnie-  
sienia zwierzostanu i odświeżenia krwi.

Oferuje  
FIRMA

**R. NERLICH**  
**BIELSKO - ŚLĄSK**



# Zarząd Szkoły Łowieckiej w Łukawicy

pocztą Struj

poleca

wykwalifikowanych **leśniczych i łowczych** oraz kilku młodych energicznych kandydatów na stanowisko podłowczych i pomocników leśnych.

Praktykantów leśnych poleca za wolnym utrzymaniem.

Posadę mogą objąć **z dniem 1-go kwietnia b. r.**

**WSZELKIE INSTALACJE ELEKTRYCZNE**

**Inż. BRACIA POLICZKOWSCY**

**WARSZAWA, UL. FOKSAL 21**

**TELEFON 93-44.**

## BACZNOŚĆ!

W związku ze zmianą miejsca na hodowlę wyżłów i związaną z tem koniecznością wystawienia nowych zagrod, mam do oddania po **zniżonych cenach do 50%** kilka wyżłów niemieckich i angielskich jak i kilka jamników. Warunki najdogodniejsze.

Na odpowiedź proszę o znaczek pocztowy.

**IG. JASIŃSKI STRZELNO.**

Posyłajcie eksponaty i odwiedzajcie  
**Międzynarodową Wystawę Łowiecką w Lipsku 1930**

(Internationale Jagdausstellung Leipzig 1930)

(koniec maja do września)



Blіszsze informacje otrzymacie  
w Waszym Związku Łowieckim  
oraz w biurze **IPA Abt. Jagd,**  
**Leipzig C. 1, Brühl 70.**  
(Niemcy).



## CENTRALA HODOWLANA

SP. Z O. O.

ul. Mazowiecka 8, tel. 414-30,

POLECA: różne zwierzęta pokojowe: psy, koty, małpy, ptaki ozdobne i śpiewające, rybki i wszelkie akcesoria i pokarmy, **suchary Spratta i t. d.**  
**Polecamy dział wypychania zwierząt po cenach konkurencyjnych,**  
przez najlepszego preparatora w Polsce.

NOWO-ZBUDOWANA

# WARSZAWSKA FABRYKA AMUNICJI

WARSZAWA, Targówek, Tykocińska 33.

POLECA P.P. MYŚLIWYM

**NABOJE ŚRUTOWE**

W NAJWYŻSZYM GATUNKU

CAŁKOWICIE W KRAJU WYKONANE

w gilzach czerwonych z miedzianym kapiszonem **GEVELOT**,  
niedającym rdzy, z prochem bezdymnym **ROTTWEIL** i z twardym śrutem.

**ŻĄDAĆ WE WSZYSTKICH LEPSZYCH SKŁADACH BRONI.**